

# OVANDO NO SERA JEFE DE A.N.R.

El Presidente Ovando Candia rechazó ayer la jefatura de ANR. Como en anterior oportunidad, sostuvo que en su calidad de jefe del Estado no aceptará dirigir partido político alguno, porque se debe a su pueblo.

A tiempo de anunciar que su gobierno había ordenado la libertad de Geroldina Coronado, recluida en la cárcel de mujeres, acusada de "enlace", informó que serán reestructurados los servicios de seguridad del Ministerio de Gobierno y que el jefe de inteligencia, Roberto Quintanilla, había dejado de pertenecer a ese servicio.

Respecto a un artículo publicado en un órgano periodístico de Brasil, en contra de su gobierno, Ovando comentó que los intereses afectados por el proceso revolucionario pueden tener sus redes en otros lugares, para realizar campañas de desprestigio.

Anunció que las plantas de concentración y volatilización de zinc llegarán a Potosí dentro de dos meses, puesto que su compra ha sido concretada en Alemania. Bases y otras informaciones fueron dadas a conocer ayer a los periodistas de Palacio de Gobierno, y que se encuentran detalladas en las páginas centrales.

## CENTRAL DE BOLIVIA

# Comisión denuncia a Barrientos

### POR USO DE DINEROS DEL ESTADO PARA ADQUIRIR BIENES PERSONALES

El Presidente de la Comisión Moralizadora, Bernardino Bilbao Rioja, -foto derecha- en carta dirigida al Primer Mandatario pidió que el gobierno dicte una medida para recuperar bienes del extinto Presidente Barrientos, que habrían sido adquiridos con dineros del Estado, según innumerables denuncias llegadas a esa comisión. La abundancia de denuncias no permitió al presidente de la Comisión Moralizadora darlas a conocer a la prensa en su integridad. Según las denuncias que provienen de diversos organismos y personas particulares, Barrientos habría utilizado incalculables sumas de dinero del Estado en la compra de bienes personales en todo el país.



# Sigue pendiendo de un hilo vida de diplomático

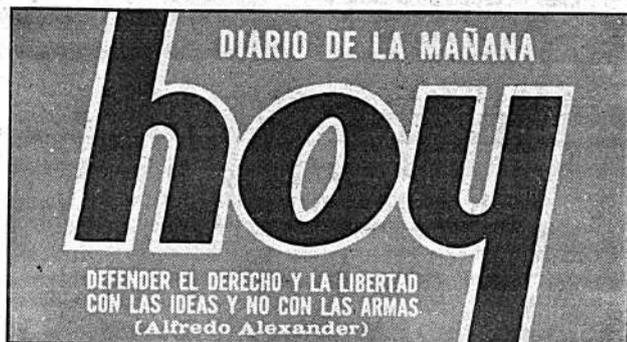
Guatemala, abr. 3 (AFP).- La vida del embajador de Alemania Federal Karl von Sprei pende de un hilo al haber reafirmado el gobierno guatemalteco esta noche su voluntad de no acceder al canje propuesto por sus secuestrados.

En los medios jurídicos de la capital se consideraba sin embargo posible, que pueda llegarse a un arreglo dentro del marco de la lega-

lidad, si el presidente decretara una amnistía general de presos políticos.

En un comunicado publicado hoy, el gobierno basó principalmente su negativa en el carácter anticonstitucional de poner en libertad a presos y a sentenciados por el Poder Judicial y en el carácter progresivo de las condiciones puestas por las fuerzas del FAR para liberar al diplomático alemán.

Según el FAR, que dio un nuevo plazo hasta el sábado a las 15 hora local, por von Sprei, exigen la libertad de 22 miembros de este movimiento actualmente detenidos y algunos sentenciados, la suma de 600.000 quetzales (su equivalente en dólares), la suspensión de toda represión contra el "Pueblo" y la inmunidad en las próximas 72 horas de toda persona que sea detenida con relación a este secuestro.



AÑO II La Paz, sábado 4 de abril de 1970 No. 433  
EDICION DE 16 PAGINAS PRECIO \$b. 0.50

## SOFOCARON INTENTONA DE OLIGARQUIA PERUANA

Lima, abril 3 (AFP).- El presidente Juan Velasco Alvarado declaró hoy que la fuerza armada, al expresar su solidaridad al gobierno revolucionario, sofocó una intentona contrarrevolucionaria de la oligarquía.

Manifestó también que la Sociedad Interamericana de Prensa (SIP) está levantando un tinglado en un país centroamericano donde seguramente lanzará calumnias y mentiras contra el gobierno revolucionario.

Agregó que la campaña de desprestigio y calumnias contra el régimen que él preside, desatada por la reacción dentro y fuera del país, fue orquestada por oligarcas extranjeros que reproducían los del Perú.

El jefe de Estado habló este mediodía en el salón dorado del Palacio de Gobierno, adonde había acudido la asociación de oficiales en retiro de la fuerza armada y policial a expresarle su solidaridad con la obra que viene realizando.

Dijo que la contrarrevolución estaba adoptando medidas para debilitar al gobierno con miras a su derrocamiento gracias a una campaña de desprestigio y calumnia al mismo tiempo que distorsionaba las realizaciones del ejecutivo.

## GOLDA MEIR IRIA A EL CAIRO BUSCANDO LA PAZ

El Cairo, 3 (ANSA).- La premier israelí Golda Meir -foto izquierda- estaría dispuesta a trasladarse a El Cairo, con un salvoconducto egipcio, para tratar la paz con la RAU.

Moise Dayán, con tal de mantener el dominio del cielo egipcio, está dispuesto a disparar contra los expertos soviéticos que están instalando los "SAM-3" en Egipto, sin preocuparse de las consecuencias internacionales que esto podría causar.

Para el ministro Azar Weizman, Israel tiene que desembarcar en Alejandría y desde allí imponer sus condiciones al presidente de la RAU Gamal Abdel Nasser.

Para el Ministro de Relaciones Exteriores israelí Aba Eban, el mapa del futuro es un punto cualquiera entre la línea de armisticio que existía antes del 5 de junio de 1967 y la línea del "alto el fuego", después del 9 de junio de 1967.

Todas estas informaciones figuran en el editorial de hoy de Hassanein Heikal, en "Al Ahran".





Estudiantes de la Universidad Popular Tupac Katari recibieron ayer sus certificados de egreso. El acto se cumplió en las instalaciones de la institución. Mientras entregaban los certificados, en la otra parte de la universidad (bloque central), continuaban las reuniones y disputas de universitarios que están enfrascados en la "revolución de la UMSA".

## MINISTRO CLAUSURARA CONGRESO CAMPESINO

### Kolle viajará a Chuquisaca

El Ministro de Asuntos Campesinos, León Kolle Cueto viajó ayer a Sucre, en representación del

presidente Alfredo Ovando Candía, para asistir a la inauguración del Congreso Departamental Campesino de Chuquisaca.

El evento que contará con la participación de más de cien delegados campesinos fue inaugurado ayer y finalizará mañana.

Por otra parte, se informó que el Ministerio de Asuntos Campesinos procesó 760 expedientes de reforma agraria, los que están actualmente en Palacio de Gobierno, para la correspondiente firma del Presidente Alfredo Ovando Candía.

Los expedientes se refieren a consolidaciones, afectaciones, dotaciones e intervenciones en favor de los campesinos.

## BOLIVIA ASISTIRA AL III CONGRESO DE LOS ESCRITORES

El periodista, escritor y diplomático Augusto Céspedes, de BOLIVIA, figura entre los más notables representantes de las letras hispanicas del Hemisferio que han sido invitados para asistir al Tercer Congreso Latinoamericano de Escritores a celebrarse en Caracas, Venezuela, del 3 al 10 de julio próximo.

La Comunidad Latinoamericana de Escritores, organismo con sede en México, fue creada en 1965 en Génova, Italia durante la Reunión de Escritores Latinoamericanos celebrada en el Columbiarium de aquella ciudad. El Segundo Congreso se realizó en México en 1967.

Han sido invitados escritores tan prestigiosos como José Gortízar y Fernando Benítez, de México; Jorge Luis Borges, de Argentina; Augusto Céspedes, de BOLIVIA; Raymundo Magalhaes, de Colombia; Pablo Neruda y Braulio Arenas, de Chile; Alberto Canas, de Costa Rica; Freddy Gastón Arce, de República Dominicana; Jorge Icaza, de Ecuador; "Salurrué", de El Salvador; Oscar Acosta Sosa, de Honduras; Miguel Angel Asturias, de Guatemala; Ernesto Cardenal, de Nicaragua; Rogelio Sinán, de Panamá; Julio César Chávez, de Paraguay; Washington Delgado, de Perú; Nilita Vientos Gastón, de Puerto Rico; Roberto Ibáñez y Emi Rodríguez Monegal, de Uruguay y Alejo Carpentier, de Cuba.

En el Congreso habrá dos clases de participantes. Los representantes de la comunidad en los distintos países del Continente y los invitados especiales, entre los cuales figurarán los escritores de mayor relieve en el actual panorama de letras hispanoamericanas.

## HISTORICO ESTANDARTE FLAMEARA EN COLEGIO MILITAR DE AVIACION

El ministro de Economía Nacional, Edmundo Valencia Ibáñez entregará hoy en Santa Cruz, al Colegio Militar de Aviación "Germán Busch", una bandera histórica que flameó en Choretí, hasta el año 1935, donde fue punto central de la actividad de aviación boliviana durante la guerra del Chaco.

Con tal finalidad, viajó ayer, en horas de la tarde, a la ciudad oriental. En acto oficial a efectuarse, entregará al Colegio Militar de Aviación "Germán Busch", para que sea izada en el mástil principal, como símbolo del heroísmo y de la brillante actuación que tuvo la aviación militar boliviana durante la contienda bélica del sudeste.

## PRESENTO RENUNCIA DIRECTOR DE UPTK

El director del Instituto de Recuperación Pre-Universitaria de la Universidad Popular Tupac Katari

Jaime Mendizábal, presentó ayer su renuncia para integrar el comité revolucionario estudiantil de la Facultad de Derecho.

## Remate de Vehículos

Se ofrece en subasta pública los siguientes vehículos:

- Item 1 - Automóvil "Ford" Modelo 1965, 4 puertas sobre la base de \$b. 18.000.00
- Item 2 - Vagoneta "Chevrolet" Modelo 1963 (sencillo) sobre la base de \$b. 12.000.00
- Item 3 - Vagoneta "Chevrolet" Modelo 1966 (sencillo) sobre la base de \$b. 18.000.00
- Item 4 - Vagoneta "Chevrolet" Modelo 1964 (doble tracción) sobre la base de \$b. 15.000.00

Para participar en el remate, los interesados deberán depositar el 10% del valor de la base del vehículo o vehículos interesados, en cheque bancario a orden de "American Embassy - La Paz", hasta las 18:00 horas del día miércoles 8 de abril de 1970 dirigido a:

Executive Officer  
USAID to Bolivia  
La Paz, Bolivia

El remate se llevará a cabo el día viernes 10 de abril a horas 10:00 a.m. en los Almacenes de El Alto. Los vehículos estarán en exhibición los días lunes 6 en la tarde, martes 7 y miércoles 8 todo el día, en horas de oficina en los Almacenes de El Alto.

Para mayores informaciones pasar por la Oficina de Transportes de USAID/B., en la calle Mercado o Almacenes de El Alto.

NOTA: USAID/BOLIVIA, queda facultada para rechazar total o parcialmente las propuestas que no contengan los requisitos exigidos.

### MINISTERIO DE PLANIFICACION

## REQUERIMIENTO DE SERVICIOS TECNICOS

Se convoca a Concurso de Méritos entre los profesionales bolivianos especialistas en: I Preparación y Evaluación de Proyectos y II Diseño de Planes, para prestar sus servicios en el Ministerio de Planificación, con el objeto de formar parte del grupo nacional de contraparte de la empresa consultora que realizará el estudio de los proyectos que formen los campos prioritarios de la Estrategia Nacional de Desarrollo y que se hallan señalados en el Artículo 5º del Decreto Supremo N° 09033 de 15 de diciembre de 1969, a saber:

- a) Industria Química Básica
- b) Industria Petroquímica
- c) Industria Metal-mecánica
- d) Industria de la madera, papel y celulosa
- e) Industria alimenticia especializada
- f) Industria de los minerales no metálicos
- g) Industria eléctrica y electrónica
- h) Industria Metalúrgica no ferrosa
- i) Industria siderúrgica
- j) Industrias livianas de consumo

Los postulantes Ingenieros deberán acreditar su inscripción en el Registro del Consejo Nacional de Ingeniería, de acuerdo con lo establecido en el artículo 21 de la Ley de 10 de enero de 1964.

Los expedientes, serán presentados a la Subsecretaría de este Ministerio, hasta el día 29 del mes en curso, a horas 18:30.

La Paz, 3 de abril de 1970

Dr. Flavio Machicado Saravia  
SUBSECRETARIO DE PLANIFICACION

## PRIN ACLARA ELECCION DE DIRIGENTES

El Partido Revolucionario de Izquierda Nacionalista, PRIN, anunció su decisión de elegir candidato para la Secretaría General de la Federación de Mineros durante las deliberaciones del XIV Congreso Minero que se realizará en Siglo XX.

Considera el PRIN que esa forma la elección cumplirá los requisitos imprescindibles de democracia.

Al hacer esta declaración, el partido político señalado desmintió informaciones que circulan en Oruro señalando que el candidato mencionado habría sido ya elegido sin consultar con los integrantes del partido.

**SEGUNDA FASE DE UN CRIMEN**

Los rumores, que con efectos de gases venenosos, van propalándose por la ciudad, han llegado ya a un punto intolerable. Los trágicos sucesos ocurridos en los dos últimos meses han dejado un saldo de dolor de varias vidas inmoladas a través de crímenes ineficaces que han golpeado crúd y peligrosamente a la Nación, uno de los cuales terminó con la vida del director de esta casa periodística don Alfredo Alexander y de su esposa.

Las mentes enfermas, desequilibradas, que planearon este horrendo asesinato, del cual no se puede recuperar el país y que ha sumido en el dolor más profundo, tanto a los hogares bolivianos como a su pueblo, debena provocar, en los culpables, por lo menos un poco de vergüenza.

No existen palabras lo suficientemente adecuadas para calificar la monstruosidad de dichos atentados. El país, Bolivia, ha muerto también en parte ante la conciencia nacional y mundial al enterarse de estos hechos aún no esclarecidos y que sin lugar a dudas cumplen un plan maquinélico muy bien elaborado, en complicidad de elementos nacionales con extranjeros para desquiciar al país, atemorizar a los ciudadanos y a las instituciones y satisfacer así sus ambiciones.

Obraron con tal pericia que pretenden que su crimen quede en la impunidad. Pero existen imponderables que llegado el momento nos permitirá señalar y sin temor a equivocarnos, quienes fueron los actores intelectuales y los ejecutores materiales de dichos atentados.

Las mentes criminales aún no están satisfechas con la cuota de sangre muerte y dolor que su desvarío los llevara a ejecutar.

Ahora se está cumpliendo la segunda fase de la confabulación. La del rumor. Rumor que sin respetar el dolor de hogares bolivianos ni su dignidad, está propalando versiones ante casos increíbles sobre el origen del acontecido hace apenas pocas semanas.

Esta táctica la denunciamos ante el pueblo de Bolivia como la segunda fase de una operación que, entre otras de sus finalidades, es la de acallar voces de la conciencia nacional. Voces del pueblo que se dejaban y dejan escuchar a través de las columnas editoriales de este matutino y que tampoco podían ser consideradas como reaccionarias.

Todo lo contrario. El Director de HOY, cobardemente asesinado, traducía en sus columnas, conceptos cuya única finalidad no era otra que la defensa de los recursos naturales del país, el evitar enfrentamientos fratricidas, abogar por la justicia, la libertad y la dignidad. Atributos estos a los cuales consagró su vida hasta la inmolación. El plan sigue su curso.

HOY, es un diario que ha despertado muchas ambiciones y en el que han puesto la mirada sectores que daban por seguro que con el drama provocado por la muerte de su director, sus designios serían calmados.

HOY más que nunca, y sea esta la oportunidad para declararlo, cuenta con el apoyo popular, de instituciones cívicas, bancarias y culturales que hicieron suyo el dolor de una familia, y de un órgano de prensa.

Ba solidaridad pidió inclusive realizar manifestaciones de repudio y protesta que podían haber derivado en otras tantas tragedias.

El plan ahora consiste en desprestigiar, moral y económicamente a este matutino para provocar confusión en momentos difíciles. Pero la respuesta a esta otra cobardía, la dará el propio pueblo boliviano. Ba es nuestra mayor fuerza y garantía. Lo aseveramos.

**hoY**  
DIARIO DE LA MAÑANA  
FUNDADOR  
ALFREDO ALEXANDER JORDAN  
DIRECTORES  
JORGE ALVETEGUI A.  
MARIO VARGAS RODRIGUEZ  
BERTHA A. DE ALVETEGUI

**ASI VA EL MUNDO**

**PABLO CEJUDO  
KERENSKY**

-En un lugar de América decuyo nombre quiero acordarmen ació un hidalgo llamado... Alejandro Teodorovitch Kerensky.

Al menos, así parece indicarlo el diario brasileño "O Estado de Sao Paulo", según un despacho de International Press Service (Rio de Janeiro, 31 marzo).

El Kerensky que dejó herederos y homónimos en América llegó a jefe del Partido Obrero Socialista después que cayó el zar Nicolás. Pero Kerensky no era bastante radical (también en el país de la fábula se habla de "radicalizar la revolución") y, como no era bastante radical, los bolcheviques radicales lo bajaron del poder, para introducir la plena aplicación del programa social marxista.

Según "O Estado", los Kerensky americanos — a uno de ellos prefieren llamarlo Ovandensky — están creando también una etapa provisional y previa la instauración plena del socialismo marxista. "Los hechos de la revolución rusa" serían así copiados a 15.000 km. de Rusia, principalmente en un lugar de América cuyo nombre bien recordamos por hallarnos en él...

Estos Kerensky — siempre según "O Estado de Sao Paulo" — "creen que la historia se repite". Son unos credulones científicos como los que creen que el Universo es cíclico o que profesan indiscriminadamente la ley de la entropía...

Estos Kerensky — social - demócratas rusos transplantados a América — "obcecados por un nacionalismo de izquierda", actúan como herederos y abaces de Marx y Lenin.

Tenemos todavía más bellezas en el artículo de Mario Busch; el "kerenskismocholo" y el "comunitarismo incaico". Y he aquí como revolución de 1917 y "Estado Socialista de los Incas" se dan la mano por encima del tiempo y el espacio.

**¿QUE OCURRE ENTRE LOS MUROS DEL KREMLIN?**

**Rumores y desmentidos acerca de presuntas divergencias entre los cabecillas soviéticos.**

MOSCU - (ANSA) - Leonid Brezhnev y Alexei Kosygin ya llevan más de seis años en el poder; nadie - exceptuando a Stalin - ha durado tanto desde la constitución de la URSS. Los observadores occidentales residentes en Moscú creen que en cualquier momento podría producirse un cambio de la guardia. Más; dicen que un cambio en las altas esferas soviéticas podría ser inminente, dados los rumores que corren acerca de presuntas divergencias entre los máximos exponentes de la URSS.

El 11 de marzo una fuente periodística, recogiendo noticias de Belgrado y de Praga, dijo que Mikhail Suslov, ideólogo del Partido Comunista ruso, y Alexandr Sheliopin, jefe de los sindicatos soviéticos apoyados por los vicepresidentes del Consejo Mazurov y Polianski, habían dirigido a Brezhnev y a Kosygin una carta crítica, en la cual atribúan a ambos la responsabilidad del fracaso de la política agrícola e industrial del país; o sea denunciando el fracaso de la reforma económica de fines de 1965. Dos días después Leonid Zamiat, vocero del Kremlin, desmintió tal noticia.

Pasaron unos días más, y los rumores de divergencias volvieron a cobrar consistencia en la noticia - de origen occidental - de que Suslov y Sheliopin habían desaparecido de la escena política "por razones de salud"; estaban ambos hospitalizados. Hubo una nueva desmentida soviética; pero en seguida se comunicó desde Moscú que Suslov se había curado y volvía a sus funciones.

Hay existido o no la carta de crítica a Brezhnev y a Kosygin, lo cierto es que todos estos rumores y desmentidos hacen sospechar que algo ocurre. En efecto, no cabe duda - las cifras hablan claro - que en el campo económico la Unión Soviética atraviesa un período de aguda crisis. La producción agrícola disminuye. De 171 millones de toneladas de cereales de 1966, se pasó en 1968 a 168, 2 millones.

Con razón dicen que no hay nada nuevo bajo el sol. La historia quizás no comenzó ni en 9 de abril ni en 4 de noviembre, ni en 26 de septiembre. Antes de ellos estuvieron Kerensky y Pachacutec.

Y hasta aquí la fábula. Lamoraleja, bueno... saquenla ustedes.

y a 160,5 millones en 1969. En esta situación, es muy difícil que se realicen los cálculos de Brezhnev: llegar a producir de 230 a 250 millones de toneladas en 1975. No marcha mejor la producción industrial. La campaña para incitar a los obreros a producir más mediante incentivos, parece haber fracasado, y se dice que la producción de las fábricas ha disminuido a causa de un relajamiento general de la mano de obra.

Suslov y Sheliopin - según rumores que circularan en Moscú - se basan en la insatisfactoria situación económica para atacar al secretario general del Partido y al presidente del Consejo, a fin de ocasionar un terremoto en las esferas dirigentes con consiguiente "cambio de la guardia". Parece, que de momento, los actuales líderes soviéticos han neutralizado el ataque; sin embargo, se agrega que se trata de un éxito provisorio. La oposición a Brezhnev y Kosygin se va extendiendo, especialmente entre los tecnócratas, deseosos de instaurar una política económica más racional y coherente.

Los observadores citan otro hecho: el aplazamiento, o mejor dicho la no convocación del XXXIV Congreso del Partido Comunista de la Unión Soviética. Como se sabe, los congresos del partido se realizan cada cuatro años, y el último tuvo lugar en marzo de 1966. Verdad es que en abril de 1970 recae el centenario del nacimiento de Lenin, y es posible que se haya resuelto realizar el Congreso después de los festejos leninianos, pero aunque sea así, y a hubiera debido iniciarse la preparación del Congreso. Por lo cual es lícito suponer que el Congreso ha sido aplazado hasta que se aclaren las cosas en las esferas directivas del país. En resumen, parece que se está verificando en la URSS un proceso análogo al que determinó la caída de Nikita Krushchev; los actuales dirigentes se hallan en peligro porque han prometido más de lo que podían cumplir.

**CONTINUAN CHARLAS CON CHILE**

Santiago, (Chile) Abr. 3 (AFP). La cancillería chilena y el Consulado General de BOLIVIA desmintieron ayer aquí, que existía un retroceso o estancamiento en las conversaciones que se realizan entre ambos países con miras a una mejor comprensión e integración comunes.

El Cónsul boliviano Franz Ruck, manifestó que no ha habido tropiezos en las gestiones que él ha iniciado desde que asumió el cargo a fines de diciembre pasado.

Agregó que la única situación de demora que ha existido, fue motivada por un reciente viaje, que por asuntos familiares, debió realizar a La Paz.

Por su parte, el Subsecretario de Relaciones Exteriores chileno, Patricio Silva, indicó que no ha habido gestiones en cuanto se refiere a una posible reanudación de relaciones diplomáticas con el gobierno del general Alfredo Ovando.

Hoy ESCRIBE: Juan Carlos Salazar Del B.

(Art. 4o del D.S. de 20-II-70)

**EL GOBIERNO DEBE HABLAR CLARO**

Gonzalo López Muñoz y Gustavo Navarro, expulsados del país bajo la acusación de haber intentado la venta de documentos reservados a la Gulf Oil, llegaron ayer a Lima. A su arribo a la capital de los virreyes, ambos declararon, a la prensa peruana, haber sido objeto de malos tratos por parte de los organismos policiales de Bolivia. López Muñoz, inclusive -dice la información - se encuentra con cuidados médicos.

Con la llegada de ambos personajes a Lima, culmina una semana cargada de rumores.

Una semana, además, caracterizada por el increíble e inexplicable silencio oficial.

Desde el 26 de septiembre, las autoridades gubernamentales han repetido insistentemente, comenzando por el presidente, que "rumores interesados" pretendían socavar los cimientos de la estabilidad del Gobierno Revolucionario.

Sobre el particular, el editorialista de una emisora local señalaba que era el gobierno el que daba origen a esos rumores, hablando con poca claridad sobre algunos problemas.

Dicha afirmación contiene una gran verdad. No desconocemos que existen grupos interesados que crean rumores o instrumentan los existentes, para combatir algunas medidas progresistas adoptadas por el actual gobierno.

El caso López Muñoz debe llamar la atención a las autoridades sobre la obligación que tienen de hablar claro. Porque ahora son esas mismas autoridades las que deben sufrir las consecuencias de su inexplicable reserva.

El primer error del gobierno fue no permitir el encuentro de la prensa con los acusados. Si se hubiese permitido a los periodistas entrevistar a los detenidos, muchas dudas podían haber sido despejadas. Segundo error: no haber entregado a la prensa -también el mismo día- las pruebas que tenían las autoridades para proceder como han procedido en este caso (hasta el momento de entrar en vigencia el presente comentario el gobierno aún no había dado a publicidad esos documentos). Tercer error: el mutismo que se guardó sobre el paradero de los inculcados. A los siete días de su expulsión se anunció oficialmente que habían sido dejados en Puno.

En los dos primeros casos, se cometió errores porque no se permitió a la opinión pública formarse un juicio cabal de la magnitud del delito cometido por López y Navarro. Y en el tercer caso, porque se dio pie a conjeturas que ahora, luego de las declaraciones transmitidas desde Lima, aparecen ante la opinión pública como auténticas y veridicas.

La moraleja es obvia: El Gobierno debe hablar claro. El presente caso o debe servirle de lección.

# CORTE SUPREMA JUZGA RA FRAUDES PREFECTURALES

**Muchas ex-autoridades están implicadas**

- El expediente del proceso prefectorales se encuentra en el caso de los Hoteles Pre Corte Suprema de Justicia,

de donde podría salir la aplicación de auto cabeza proceso contra el ex-Prefecto César Loma Navia, quien goza del caso de Corte, y sus inmediatos colaboradores en esa y otras gestiones prefectorales.

La citada ampliación de la rá comprender a todos aquellos funcionarios de jerarquía que, directa o indirectamente, intervinieron en la licitación y contratación irregular con la Empresa Constructora de Justo Lirio y otros.

En los indicados contratos elaborados, se han firmado las firmas de altos funcionarios de la Prefectura entre ellas la del actual Secretario General de esa entidad estatal así como de algunos empleados de la Sección Obras Públicas de la Prefectura.

El monto del dinero destinado por esos contratos a la Prefectura y por ende al Estado, alcanza a varios millones de pesos, por lo cual el Ministerio Público aún continúa realizando las investigaciones del caso, para aportar mayores pruebas en el proceso.

## ELABORARON PLANES PARA DESARROLLAR COMUNIDADES

Después de haberse realizado el diagnóstico de cada una de las entidades que efectúan trabajos de desarrollo de comunidades, durante tres semanas se trazaron las líneas para una acción futura que será propuesta a la Comisión de Movilización Social para la estrategia de desarrollo.

En efecto, en cumplimiento del Decreto Supremo que establece diferentes comisiones para la elaboración de una estrategia de desarrollo que contemple aspectos políticos, económicos, culturales y participación social, representantes de diferentes entidades se reunieron durante tres semanas de proyectos.

En la oportunidad, y por exposiciones de los representantes de varias instituciones se llegó a establecer que el programa de desarrollo de la comunidad urbana y rural los éxitos importantes que han alcanzado la población en la utilización de proyectos de ayuda y esfuerzo propio.

En el evento participaron representantes del Ministerio de Agricultura, de Asuntos Agrarios, de la Alcaldía pedánea de la dirección de Educación Rural y de otras entidades que realizan similares servicios.

## ESTUDIO DE LA FUNCION CARDIOPULMONAR

**Dr. MARIO PAZ ZAMORA**  
MEDICO CIRUJANO

Especializado en ROUEN Y PARIS (FRANCIA)  
Broncoespirografia y Gases en sangre arterial - PATOLOGIA DE LA ALTURA  
POLIGLOBULIA. BRONQUITIS, ENFISEMA. ASMA. CORAZON PULMONAR

Consultorio: Av. 6 de Agosto 2404. Tel. 24650  
Atiende desde las 17.30 hs. Dom. Tel. 53953  
Llamadas nocturnas. On parle français.

## CLINICA ARANDA

Plaza Uyuni 1351. Tel. 28632 (Miraflores)

Remodeladas sus instalaciones médicas y reorganizados sus servicios, ofrece sus habitaciones de lujo con televisión individual, baño y teléfono privados sin ninguna alteración de precios.

En su programa de medicina social, inaugura sus pabellones esencialmente económicos a 35 \$b. cama, sin ningún otro recargo económico adicional.

## Dr. LUIS A. ALEXANDER

ENDOCRINOLOGO - INTERNISTA

Graduado en la Escuela de Post-Graduados de la Universidad de Pennsylvania y Philadelphia, Penn Ohio State University, DIABETES, ENFERMEDADES METABOLICAS, TRASTORNOS DEL DESARROLLO, OBESIDAD, ENFERMEDADES GLANDULARES ENDOCRINAS (Bocio, VIRILIDAD, ETC)

MEDICINA INTERNA

CENTRO MEDICO DE DIAGNOSTICO

Av. 6 de Agosto 2404 - Telfs. 21280 - 21010

(Dirige y atiende la CLINICA DE DIABETICOS los días jueves de 8 y 30 a 12 en la Clínica Americana)

## Dr. Teodoro Aracena Ibarra

OCULISTA

Clínica Barraquer de Barcelona, Clínica Oftalmológica Universitaria de Ginebra (Suiza), Sociedad Oftalmológica del Reino Unido, Sociedad Francesa de Oftalmología.

Enfermedades de los ojos. Cirugía. Estrabismo. Medición de lentes.

Edif. Castilla primer piso Of. 106, Loayza al lado de San Juan de Dios, Hs. 10 a 12 y 15 a 18. Telf. 50423.  
Telf. Domicilio 54057.

## Dr. FELIX CASTELLÓN L.

MEDICO DE NIÑOS

Atención de prematuros - Control del recién nacido - Enfermedades infecto contagiosas - Desnutrición.

Atención: 14 - 17 horas.

Consultorio: Edificio Cine Scala

Tercer piso Tel. 22692

Domicilio Jorge Sáenz 1230

Tel. 21695

Atiende llamados nocturnos

## Dr. EDUARDO FIGUEROA E.

CIRUJANO DENTISTA

Ontopediatria - Afecciones de la encía - Prótesis - Extracciones sin dolor.

Atención: 9.30 - 12 y 16.30 - 18.00 horas - Consultorio: Edificio Cine Scala.

Tercer piso - Teléfono 22692.

## Dr. CESAR PEREDO ALAIZA

ESPECIALISTA EN GINECOLOGIA Y CANCER

Estudios en el Centro Médico Nacional de México. - Enfermedades de los Senos, Esterilidad, Tumores Uterinos - Incontinencia de Orina - Partos. Av. Camacho 1377. Edif. Sáenz 2º piso. De 16 a 19 Hs. Telfs. 41549 y 21005.

CONSULTORIO MEDICO QUIRURGICO

## Consultorio Médico Quirúrgico Dr. José L. Morales Mendieta

CIRUJANO ESPECIALISTA

Universidad Nacional y Católica de Córdoba, Argentina. Enfermedades y Cirugía de Cuello - Bocio, Estómago, Hígado y Vías Biliares, Páncreas, Intestinos, Hernias, Várices, y sus complicaciones, Cirugía de MAMA

Atención Hrs. 14 - 17

Atiende llamados nocturnos Domicilio Luis Uria de la

Consultorio: Ayacucho 320

Oliva 2695 Plaza España

Tercer piso, Edificio cine Scala

Tel. 55945

Tel. 22692 Casilla 4843

## Nils D. Noya Tapia

MEDICO PSIQUIATRA - PSIQUIATRIA INFANTIL

U.M.S.A. Centro Médico Nacional de México D. F. - Consultorio:

Mercado 1115. (Edif Guerrero 3er. piso. Of. 2. Teléfono 22162.

Atiende de Hs. 16 a 20 - ENGLISH SPOKEN - Casilla de correo 1393

## Dr. Gerardo Antezana Alvéstegui

MEDICO CARDIOLOGO

EX-MEDICO RESIDENTE DEL INSTITUTO NACIONAL DE CARDIOLOGIA DE MEXICO

DOCENTE DE CLINICA MEDICA DE LA FACULTAD DE MEDICINA

Cardiopatías congénitas. Adquiridas. Reumatismo cardio-articular. Enfermedad de las arterias coronarias. Hipertensión arterial. Electrocardiografía

Atiende de Emergencia.

Consultorio Edificio Ashun (nuevo)

Mercado Yanacocha. Of. 301.

Horario: 17.30.

## Dr. JORGE ROJAS TARDIO

O TORRINOLARINGOLOGO

Landaeta 221 primer piso.

Teléfono 28063. - Domicilio 23209

CONSULTAS DE 3 A 6 p.m.

## Dr. Armando Choque Inclán C.

ORTOPEDIA - TRAUMATOLOGIA

REHABILITACION

Especialización: Inglaterra, Italia, España

Consultorio: Edif. Cine Scala 5º piso Ascensor

Teléf. 50511-28003-53411 Hs. 16-20

## Dr Alejandro Bilbao Villazón

MEDICO UROLOGO

Atiende enfermedades de los riñones, vejiga, próstata genitales y venéreas

CONSULTAS: DE 17 y 30 a 20.00

CONSULTORIO: Calle Comercio 948

## Adolfo Ustares Ferreyra

ABOGADO

Estafas, cobro de cheques sin fondos. Quiebras. Investigaciones privadas en toda la República. Localización de Personas Yanacocha N° 531 - Teléfono 21171 - Casilla 2670.-

## Dr. GONZALO CAÑIPA R.

CIRUJANO ORTOPEDISTA TRAUMATOLOGO

Especializado en el Centro Médico Nacional de México Fracturas, Luxaciones, Enfermedades congénitas, Musculares articulares y óseas, Cirugía de la mano.

Consultorio: Loayza 484 - Telf. 52055.

ATENCION: DE 16 y 30 A 19 HORAS

## Dr. RENÉ PORCEL GALLO

OIDOS - NARIZ - GARGANTA

Subdirector del Núcleo Latino Americano para el estudio de la Audición y Equilibrio

Cuenta con el instrumental más completo y moderno para la REHABILITACION QUIRURGICA DE LA SORDERA.

Para una mejor atención en el consultorio insinúa a su distinguida clientela solicitar hora a los siguientes teléfonos:

50904 Domicilio (Mañanas)

52797 Consultorio (Tardes)

Consultorio: Plaza Murillo Edif. París. Of. 4. - Casilla 4305

HORARIO: 15 y 30 a 20 y 30.

# PERIODISTAS PIDEN INFORME SOBRE EL CASO LOPEZ MUÑOZ

El Sindicato de Trabajadores de la Prensa de La Paz pidió al ministro de Gobierno informes completos sobre el "affaire" protagonizado por Gonzalo López Muñoz y otras personas que intentaron vender a la Gulf documentos confidenciales del Estado.

La carta dirigida por los periodistas al ministro con este motivo es la siguiente:

Señor Ministro:  
El Sindicato de Trabajadores de la Prensa de La Paz, mediante la presente carta, solicita a su autoridad tenga a bien informar a la prensa nacional, y por su intermedio a la opinión del país y del exterior, sobre las de-

claraciones prestadas por el señor Gonzalo López Muñoz, relativas a la sindicación de estar comprometido en la oferta de venta de documentos reservados a personeros de Gulf Oil.

Este pedido lo elevamos a usted por decisión unánime del directorio, que tiene interés de esclarecer los móviles que obligaron al Gobierno a asumir tal determinación extrema, que, actualmente, por la oscuridad que rodea al caso, sólo está provocando serie de rumores incontrolables.

Si bien el señor Gonzalo López no está afiliado a nuestra entidad sindical, asumimos esta posición a fin de aclarar una situación relacionada con la liber-

tad de expresión y la dignidad de los hombres de prensa.

Con este motivo saludamos a usted,  
Atentamente

ANDRES SOLIZ RADA  
Secretario Ejecutivo

DANIEL RODRIGUEZ  
Secretario de Relaciones

# Corte Superior eligió Decano Ahora está completa

Se reunió ayer en Sala Plena la Corte Superior del Distrito, habiéndose nombrado al doctor José Flores Moncayo como Decano de la Corte y al doctor Enrique Vega Salva-tierra como Sub-decano. De esta manera la Corte Superior de Justicia ha

quedado conformada de la siguiente forma: presidente Luis Olmos Vera; Decano, José Flores Moncayo, Sub-decano Enrique Vega Salvatierra; Vocales Alberto Pinilla Murguía, Natalio Aranda, Oscar Lugones, Carlos Manuel Silva, Carlos Tovar, Enrique Díaz Romero, Hugo Aparicio Ardiles, Armando Villafuerte y José Tellería Ríos.

Por otra parte la conformación de las Salas ha quedado constituida así: Sala Civil (primera) José Flores Moncayo, Natalio Aranda, Enrique Díaz Romero y Armando Villafuerte. Sala Civil (segunda) Enrique Vega Salva-tierra, Alberto Pinilla, Hugo Aparicio Ardiles y José Tellería.

Por otra parte la Sala Penal está conformada por los siguientes magistrados: Luis Olmos Vera presidente; Oscar Lugones, Carlos Manuel Silva, y Carlos Tovar.

Como Ministros Visitadores han sido designados en la Sala Civil (primera) Armando Villafuerte y en la Sala Civil (segunda) José Tellería Ríos, y finalmente en la Sala Penal ha sido designado Carlos Tovar.

# INAUGURARON SUCURSAL PARA SERVICIO POSTAL ATENDERA EN VILLA FATIMA

La Dirección Nacional de Correos inauguró ayer una nueva sucursal en la populosa zona de Villa Fátima. Se anunció que para fechas próximas se pondrá al servicio público otras sucursales en barrios alejados de la ciudad.

La sucursal instalada en una pequeña habitación que da a la calle número doce de Villa Fátima, estará atendida por una empleada, encargada de la recepción y entrega de correspondencia, además de la correspondiente venta de estampillas. Uno de los doce carteros de correos, dotado de su correspondiente motocicleta, recogerá y entregará la correspondencia.

Al sencillo acto efectuado poco antes del mediodía, asistieron el Subsecretario de Comunicaciones, Hugo Escobari; el Director y Subdirector nacionales de correos, Edgar Prudencio y Augusto Palomo, respectivamente; el presidente de la junta de vecinos, el párroco de la iglesia de Nuestra Señora de Fátima y vecinos del lugar.

El Director de Correos, Edgar Prudencio, expresó su deseo de dotar a otras zonas de similares sucursales, poniendo de relieve la cooperación de los habitantes para hacer realidad estas entregas.



La Dirección Nacional de Correos inauguró ayer una nueva sucursal en la populosa zona de Villa Fátima.

# ESTADIO HERNANDO SILES MARTES 7 DE ABRIL Hs. 21

Reaparición del Primer Equipo Gualdi negro Frente al Crédito Argentino

## THE STRONGEST

vs.

## ATLANTA DE BUENOS AIRES



### Precios de entradas sueltas:

BUTACA	\$b. 25.-
PREFERENCIA	" 15.-
MEDIA PREF.	" 8.-
GENERAL	" 10.-
MEDIA GENERAL	" 5.-

# MINISTERIO DE DEFENSA NACIONAL DIRECCION GENERAL TERRITORIAL

## Dirección Pre-Militar

### AVISO PRE-MILITAR No. 2-70

Se pone en conocimiento de los estudiantes Pre-Militares que cumplieron con el Servicio Militar el pasado año, apersonarse a los Cuarteles de origen, a fin de completar la filiación de datos personales en sus respectivas Libretas.

Asimismo se advierte que estos documentos deberán ser recogidos por los interesados hasta el 31 de mayo del año en curso. Pasada esta fecha no se admitirá reclamo alguno.

La Paz, abril de 1970.

Cnl. DAEM. José Eguino Claire  
DIRECTOR GENERAL DE TERRITORIAL

# MINISTERIO DE SALUD PUBLICA UNIDAD SANITARIA "LA PAZ"

OFICINA DE CONTROL SANITARIO DE ALIMENTOS,  
BEBIDAS Y ESTABLECIMIENTOS PUBLICOS

## Comunicado

Se pone en conocimiento de los propietarios, administradores o personas encargadas de los siguientes establecimientos: de almacenaje, elaboración y expendio de artículos alimenticios, bebidas y otros; confiterías, pastelerías, salteñerías, hornos de panificación, salones de té, cafés, fuentes de soda, heladerías, snacks, pulperías y almacenes de abarrotes, refresquerías, kioscos, dulcerías, importadoras y exportadoras de alimentos y bebidas, friales, carnicerías, rotiserías, plantas frigoríficas, depósitos y expendio de pescado, quintas, chicherías, fricaserías, bares, cantinas, restaurantes, pensiones, boites, grills, salones de baile, clubes, círculos sociales, lenocinios, agencias de cigarrillos y fósforos, agencias de fruta, agencias de fideos y galletas, agencias de alcohol, tambos, torrefactoras moliendas y expendio de café, moliendas de sal y cereales, fábricas de alimentos y bebidas en general, salones de billar, futbolines, hoteles y residenciales con o sin venta de alimentos, alojamientos, peluquerías, salones de peinado, cines, teatros, peñas folklóricas y otros establecimientos no especificados; la obligatoriedad que tienen de acuerdo a Decreto Supremo 5594 de fecha 7 de octubre de 1960 años, de cumplir con las disposiciones sanitarias, es decir: 1º Que las autoridades Sanitarias de Funcionamiento, están condicionadas al estado sanitario de dichos establecimientos; 2º A los certificados de análisis de alimentos y bebidas, (importadoras, exportadoras, fábricas, etc.) 3º Carnet Sanitario "obligatorio" (personas responsables, manipuladores y demás dependientes); conforme a las disposiciones contenidas en el Reglamento Sanitario de Alimentos y Bebidas que establece; las normas sanitarias para los alimentos y su protección; para el personal que los manipula y las operaciones que exige su preparación y su venta; para el equipo y utensilios usados para prepararlos, para el control y las instalaciones sanitarias y otras instalaciones utilizadas (en conformidad con el Art. 95 del Capítulo II, Título III del Código Sanitario de la República). Reglamento que está respaldado mediante Decreto Supremo N° 5190 de 24 de abril de 1959, en actual vigencia.

En consecuencia todo trámite de pago por Autorizaciones Sanitarias de Funcionamiento, multas, etc.; indispensablemente corresponden a efectuarse en forma personal por los interesados ante las Oficinas de Recaudación de Control Sanitario de Alimentos y Bebidas del Centro de Salud "La Paz", Plaza 14 de Septiembre (Garita de Lima); por tanto este Ministerio NO RECONOCERA PAGOS EFECTUADOS FUERA DE ESTA OFICINA. El término para los trámites de Autorización de Funcionamiento fenece impostergablemente el 31 de julio del presente año. En caso de incumplimiento a estas disposiciones, los infractores serán pasibles a sanciones establecidas.

Asimismo se pone en conocimiento de todos los propietarios de los establecimientos referidos que la Autorización de Funcionamiento puede suspenderse temporalmente por las autoridades sanitarias competentes, cuando el propietario no acata cualquiera de las notas emitidas bajo las estipulaciones y requisitos contenidas en el Código Sanitario y Reglamento de Alimentos y Bebidas.

La Paz, marzo de 1970

Dr. FREDDY CALDERON C., Director Unidad Sanitaria La Paz

Vº Bº Dr. LUIS GALLARDO A., Director Nacional de Salud Pública

# MINEROS DE LA PAZ SE REINCORPORARON A CAMARA NACIONAL

-La Cámara Departamental de Minería de La Paz, en asamblea general, resolvió por unanimidad su reincorporación a la Cámara Nacional de Minería, de la cual se encontraba desafiada desde hace muchos años.

en su discurso de posesión, pronunció "un valiente discurso en defensa de los intereses de la minería pequeña frente a la labor de los organismos de gobierno".

La medida, destinada a "fortificar la acción de los mineros chicos del país" fue resuelta durante la asamblea general convocada para elegir la nueva directiva, la misma que está ahora presidida por el ingeniero Isaac Sarmiento.

Al mismo tiempo, la institución que agrupa a los mineros chicos de La Paz resolvió solicitar al Gobierno la renovación total de la administración de justicia minera incluyendo inclusive a los funcionarios subalternos.

## DIRECTIVA

La nueva mesa directiva de la Cámara de Minería paceña está constituida de la siguiente manera:

Presidente: ingeniero Isaac Sarmiento R; Vicepresidente: ingeniero Luis Nogales P.; Secretario General: Miguel Ramírez; Tesorero: ingeniero Waldo López; Secretario de Actas: licenciado Néstor Dávila Vocales: ingeniero Fritz Lackner, Edgar Helguero, Waldo Sarmiento, Eduardo Esteves, Néstor Alvarez y Alberto Maldonado.

Según el comunicado emitido por la Cámara Departamental de Minería de La Paz, el nuevo Presidente

## CONTINUAN DESPIDOS EN RR.EE.

El Ministerio de Relaciones Exteriores continúa despidiendo a personas que durante años desempeñaron funciones con honradez y eficacia

Recientemente las funcionarias Lily Arteagay Leonor de Santa Cruz recibieron sus memorándums de despido. La primera sirvió a la Cancillería durante 28 años y en ese tiempo desempeñó las funciones de Cónsul en Valparaíso, Chile. Fue también primera secretaria en las embajadas de Santiago de Chile y Buenos Aires. Leonor de Santa Cruz desempeñó también importantes funciones durante 26 años.

# MINISTERIO DE EDUCACION Comité Nacional de Becas

Se convoca a concurso de méritos para la nominación de candidatos a becas ofrecidas por la Organización de Estados Americanos (Programa Regional de Desarrollo Educativo) para un Curso de formación de Especialistas Asesores de Escuela Primaria que se llevará a cabo en Caracas, Venezuela.

## REQUISITOS:

- Poseer título profesional
- Tener experiencia mínima de 3 años
- Certificado de salud
- El candidato debe pertenecer a una entidad estatal y ser patrocinado por ella. El patrocinio debe ser hecho por la más alta autoridad de la que depende el postulante.

La beca comprende pasajes de ida y vuelta, una asignación mensual durante el tiempo de duración del curso y seguro de enfermedad.

Los interesados pueden presentar sus expedientes en el Departamento de Relaciones Internacionales del Ministerio de Educación hasta el día 10 de abril del año en curso.

La Paz, 10. de Abril de 1970.

Dr. Sergio Virreira Ahumada  
Director de Relaciones Internacionales

# HABRA PARO ESCALONADO DE LABORES BANCARIAS

## Trabajadores reclaman por jubilaciones

La Confederación Sindical de Trabajadores Bancarios y Ramas Afines mediante un voto resolutivo emitido ayer decretó paros escalonados de 24 horas a partir del 9 del presente mes.

Esa medida obedece, según el citado voto resolutivo, al hecho de que el Supremo Gobierno hasta la fecha no dictó las disposiciones legales que pongan en

vigencia la nueva norma sobre el régimen jubilatorio para bancarios y ramas afines, así como otros trámites que se encuentran en el gabinete ministerial pendientes de atención.

Los paros que anuncia CONSBRA, en escala nacional, se sujetarán al siguiente rol: jueves 9 Federación Sindical de Trabajadores Bancarios y Ramas Afines

de Santa Cruz y el viernes 10 la Federación Sindical de Bancarios y Ramas Afines de Cochabamba.

Señalan además los bancarios que resulta injustificado el sistema de dilación y demora impuesto por las autoridades, porque el proyecto ha sido revisado y aprobado por el Consejo Técnico de Seguridad Social a fines del año pasado.

## LOS PANCHOS:

### "Seguimos con nuestras cancioncitas"

FOR M. JIMENEZ

Cuando la máquina de Braniff que conducía a Los Panchos desde Lima, llegaba al aeropuerto de El Alto, muchas damitas que habían llegado allí suspiraban y esperaban ver a sus astros, tal cual lo suponen a través de sus voces, discos y grabaciones.

No hubo desilusión, pero sí hubo sorpresa. Los años pasan y no en vano. Pero Los Panchos parecen conservar su jovialidad. Durante cuarenta minutos (trayecto El Alto-Ciudad) HOY conversó con los astros y la bella Lirio Martínez que los acompaña.

—"La Paz creció mucho desde la última vez", —sentenció Chucho Navarro, voz parlante del trío.

—"¿Cuántos años de vida profesional tiene el trío?"

—"Pos veintiséis... ¿Bastantes no?"

—"Y los discos que más vendieron?"

—"Difícil decirlo, por la simple razón que cada día tiene su estadística. En muchos países la popularidad de un tema no es lo mismo de otros."

—"Y cuándo ingresó Enrique Cáceres?"

—"Yo ingresé —se apresura a responder Enrique— hace cuatro años. Un hijo de Chucho me conocía; me oyó cantar y habló a él para que me probaran. Vino la prueba —rememora con alegría— y me quedé."

—"¿Qué es lo que más le gusta de estar con Los Panchos?"

—"Estar con ellos. No hay nada más lindo. Viajar, cantar, que es lo que más quiero en la vida y, sobre todo, conocer más gentes."

—"¿Es cierto que uno de ustedes es socio de una compañía disquera?"

—"No. Ninguno —dice Navarro. Es que Gil tiene una empresa de representaciones artísticas pero nada más. Su compañía de impresiones musicales anda bien también."

—Y siguen las composiciones?

Enrique es el que ahora también compone, y tiene algunos éxitos que hemos grabado. Nosotros seguimos con nuestras cancioncitas.

Y al decir esto, Navarro esboza una sonrisa que luego remata en un bostezo. Estaban cansados de tantos viajes (siete veces al Japón, tres a Europa, dos a Medio Oriente, y muchas veces a la Argentina y otros países).

Los Panchos se muestran ya preocupados. Tantas giras, tantos éxitos y con la música que tanto lograron, ya nada tienen por pedirle a este mundo.

Lirio Martínez se quejó del frío, pero igualmente sonreía, mientras que Alfredo Gil, un tanto mareado por la altura, el viaje y algún sedante, prefirió descansar.

Una columna de automóviles, precedidos de motociclistas de tránsito acompañaron a los artistas hasta el hotel Copacabana.

—"En realidad preferiría que no muestren a los artistas antes de la función— apuntaba el propio Navarro— sería contraproducente para la empresa, porque la gente dice: Pos ya vimos a estos monos (sic)... de modo que ahora ya no los vamos a ver y listo..."

Muchos curiosos que se aproximaron a los vehículos de los cantantes los aplaudían y Los Panchos respondían con simplicidad.

—"No soy comunista —dice Chucho— pero me gustaría que los pueblos estuvieran menos subyugados. Al pueblo (hablaba en general) le falta realmente letra (instrucción) y esto no debe ser".

El jefe de Los Panchos habla de política, pero se muestra nacionalista. También muestra su condición de conocedor de todo, y no tiene por qué admirarse de nada. Tanto ha recorrido

que realmente es suficiente para su memoria el haber dado varias veces la vuelta al mundo.

Han llegado Los Panchos, y con su imagen y presencia, se vuelve a revivir una época en la que nuestros abuelos o nuestros padres deleitaron sus oídos gracias a las canciones románticas y de fibras de tres mexicanos verdaderos amables embajadores de su tierra. Hoy como ayer, sus canciones tienen vigencia pese a los embates de la música de la nueva ola. Los Panchos actuarán hoy y mañana. Tiene que acompañarlos el éxito.

MINISTERIO DE INFORMACIONES, CULTURA Y TURISMO

## "ABRIL CULTURAL"

### Concurso de Arte Popular

El Ministerio de Informaciones, Cultura y Turismo, dentro del programa de "Abril Cultural" y con objeto de estimular la labor artesanal, convoca a un Concurso de Arte Popular, de acuerdo a las siguientes especificaciones:

1º— Podrán tomar parte todos los artistas populares en cualesquiera de las especialidades que comprende el arte popular.

2º— Los trabajos serán enviados al Museo de Arte Popular, calle Ingavi N° 916, hasta el 20 de abril, donde se procederá a la inscripción de los concursantes.

3º— Cada expositor presentará un lote con un mínimo de cinco piezas.

4º— Dada la amplitud de las especialidades de arte popular, no se establecen categorías. Un jurado idóneo calificará el lote de trabajos de los concursantes de acuerdo a la calidad artística de los mismos.

5º— Se establecen los siguientes premios:  
Primer premio: Dos mil pesos bolivianos y Diploma de Honor.

Segundo premio: Mil pesos bolivianos y Diploma de Honor.

Tercer premio: Quinientos pesos bolivianos y Diploma de Honor.

Mención Honrosa: Diploma de Honor.

6º— Los trabajos artesanales serán expuestos en la Casa de la Cultura a partir del 22 de abril. Los premios serán entregados en un acto especial organizado por el Ministerio de Informaciones, Cultura y Turismo.

7º— Los trabajos premiados, convenientemente seleccionados de acuerdo al costo del material, quedarán en el Museo de Arte Popular para su exhibición permanente.

La Paz, abril de 1970

CARLOS ROSSO OROSCO  
Director General de Cultura

LE INVITAMOS A VOLAR EN EL PRIMER AVION JET BOEING 727 DE LA EMPRESA NACIONAL, SERA UD. NUESTRO HUESPED PREFERIDO.



Consulte los itinerarios locales e internacionales, las conexiones de Interline y el plan de créditos que ofrece el LAB, en sus oficinas o a sus Agentes de Viaje.

## Mañana actúan "Los Panchos" en R.N.A.

Intensa actividad tendrá Radio Nueva América mañana domingo, porque entre las 18.00 en Estudio Dos la gente nueva-olera estará bailando al compás de bulliciosos conjuntos rítmicos, e en Estudio Uno habrá un radio-espectáculo combinado con "Los Panchos", Lirio Martínez, la "bomba" que acompaña al trío mexicano y el dúo de Patío de Tango con Gastón Peñalosa Villa, Freddy Livori y Carlos Vásquez.

Ambos estudios -Uno y Dos- están a la disposición funcional de los dependientes, no se interfiere entre sí. Los nueva-oleros tienen una puerta de acceso, aparte y quienes siguen las actuaciones del Auditorio Uno, están en otro piso.

# PLANTAS DE ZINC LLEGARAN A POTOSI

## CONCRETOSE COMPRA EN ALEMANIA

Las plantas de concentración y volatilización de zinc llegarán a Potosí dentro de dos meses, puesto que su compra ha sido concretada en Alemania, según manifestó ayer el presidente Alfredo Ovando Candia.

Lo fundamental para mi gobierno es dar a Potosí un mayor margen de ganancias para que estas sean revertidas en el progreso del departamento, puntualizó.

El mandatario al reconocer, por otra parte, que Potosí pese a ser uno de los departamentos que más han contribuido al erario nacional ha sido

olvidado, subrayó, sin embargo, que todos los problemas que se han acumulado durante años no pueden ser resueltos de la noche a la mañana ni en forma simultánea.

El Gobierno Revolucionario está buscando solución a uno de los aspectos más esenciales para ese distrito como ser el de minerales. Añadió.

Mencionó el caso de las plantas de concentración, afirmando que las mismas servirán para mejorar la situación individual y colectiva del departamento del sur.

Señalando otra de las obras de su gobierno en pro del citado distrito, Ovando Candia se refirió al Decreto que creó el Comité Cívico Potosino, que será la entidad responsable de manejar las sumas que percibe por sus regalías.

Finalmente reiteró que los problemas que confronta Potosí son añejos y provienen de muchos años atrás.

## COD AMPARA A LOS TRABAJADORES DE LA UNIVERSIDAD

La Central Obrera Departamental emitió un documento condenando la actitud de algunos miembros del Comité Revolucionario Universitario, que declararon en vacancia los cargos de los trabajadores de la UMSA.

Al mismo tiempo la COD apoya moral y materialmente a los trabajadores de la UMSA, indicando que se reserva el derecho de tomar las medidas que el caso aconseje en defensa de sus afiliados.

Por otra parte, pedirá al Ministerio de Trabajo haga respetar el fuero sindical y la libre actuación del sindicato de trabajadores de la Alta Casa de Estudios de La Paz.

### DESFILE

Asimismo, señala que en su última Asamblea aprobó la convocatoria al desfile del 1 de Mayo y, que para el buen éxito del desfile, hará conocer circulars a las organizaciones sindicales.

# ORDENARON LA LIBERTAD DE GERALDINA CORONADO

## INFORMACION PROPORCIONADA POR OVANDO

El gobierno del general jefe del Estado, Alfredo Ovando Candia, quien tuvo además que el Ministerio de Gobierno está reestructurando los organismos de seguridad del Estado.

La información fue proporcionada por el propio

Al respecto dijo que mayores detalles proporcionará el Ministerio respectivo, pero que al momento el jefe de servicio, coronel Roberto Quintanilla, ha dejado de pertenecer a Gobierno.

Las declaraciones fueron formuladas por el mandatario, cuando se le consultó sobre un anuncio que hizo sobre reorganización del Ministerio de Gobierno, en uno de sus mensajes a la nación dado a conocer hace 15 días.

Más adelante reiteró que mayores detalles sobre el problema serán proporcionados por el secretario encargado de la seguridad del gobierno.

Requerida su opinión respecto al resultado de las investigaciones en torno a una central telefónica perteneciente a la CIA, Ovando Candia subrayó que no conocía la mencionada instalación, pero que los aparatos que funcionaban en dicha central podían haber sido instalados por cualquier persona.

# EL GENERAL RECHAZO J

## NO HAY DISCREPAN

El Presidente del Gobierno Revolucionario, Alfredo Ovando Candia, sostuvo en forma categórica que no acepta la jefatura de Acción Nacionalista revolucionaria, partido político propugnado por el actual Ministro de Trabajo, Mario Rolón Anaya.

En efecto, en reunión celebrada en días pasados, la Acción Nacionalista Revolucionaria resolvió designar como sub-jefe de esa agrupación política a Rolón Anaya, en reemplazo del jefe a Ovando Candia, postulación que, como forma, fue rechazada.

Por otra parte, esa actitud del general Ovando fue expresada en ocasión pasada, en la que fue rechazada esa designación.

La declaración de Ovando fue formulada en un momento oportuno, en cuya oportunidad, el

# "EL ESTADO PROTEGE LOS BIENES

## BILBAO RIOJA OPORTUNIDAD

En carta dirigida al Primer Mandatario, el Presidente de la Comisión Nacional de Moralización, Bernardino Bilbao Rioja, puso en su conocimiento innumerables denuncias de bienes adquiridos por el extinto mandatario Barrientos Ortuño en forma irregular. Sugirió que se tomen medidas para recuperarlos.

El General Bilbao Rioja, dio a conocer ayer a la prensa parte de las muchas denuncias presentadas, por diversas instituciones, ante esa comisión.

Expresó que tales denuncias señalan anomalías en la adquisición de bienes que pertenecían al Presidente Barrientos y que abarcan desde haciendas en Cochabamba, Santa Cruz y el Beni; negocios en estampillas, whisky; compras de radioemisoras, armamento particular; adquisición de casas en diversos lugares del país, automóviles, tractores, helicóptero y muchos otros.

Organismos sindicales, cívicos, y universitarios, en forma separada, presentaron extensas denuncias que difícilmente pueden abarcar en las páginas de los periódicos.

Según expresan esas denuncias,

## DENTISTAS VIAJARAN AL JAPON

René Fernando Valdivia y Eduardo Figueroa, cirujanos dentistas, viajarán el próximo lunes al Japón beneficiados por una beca otorgada por la Embajada de ese país.

Figueroa fue propuesto por CONAME en calidad de dentista de la entidad, a fin de que logre su especialización en atención odontológica de niños.

Durante su permanencia estudiará los sistemas de organización general y dental de los albergues de menores en el país oriental, a fin de aplicar esos conocimientos en Bolivia.

Como periodista, fue encargado de realizar serie de reportajes sobre diferentes temas de la realidad nipona.

la adquisición de bienes fue financiada con dineros del Estado. Se sancionó la misma en el hecho de la extinción del jefe del Estado, no obstante que algunos inmuebles pequeños antes de ocupar la mera magistratura.

El Presidente de la Comisión de Moralización sugirió al Primer Mandatario, Ovando Candia, que se dicten algunas medidas para recuperar esos bienes y mantenerlos en custodia inmediata de los mismos, en tanto los parientes o personas afectadas, presenten la documentación legal correspondiente a la sesión.

Las denuncias provienen principalmente de entidades de Santa Cruz, Oruro y Cochabamba, ciudades donde fueron adquiridos la mayoría de los bienes, que ascendían a varios millones de dólares.

Por lo extensa de la lista de bienes adquiridos irregularmente por el General Bilbao solo dio a conocer parte de ella.

**CINE ESMERALDA**  
SABADO . DOMINGO PROGRAMA DOBLE

**LUCHA VILLA CANTA, LLORA Y BEBE TEQUILA COMO DESESPERADA**

Estreno Exclusivo

**LUCHA VILLA**  
**NARCISO BUSQUETS**  
**ADALBERTO RODRIGUEZ ("MACHUCHAL")**  
**Y OSCAR ORTIZ DE PINEDO**

**Rosalita Tequilera** A COLORES  
Dist. DISAS.

PRODUCTOR: PAQUITO CORDERO  
CO-PRODUCTOR Y DIRECTOR: FERNANDO CORTES  
DISEÑADO POR COLUMBIA PICTURES  
PRODUCTORES ASOCIADOS: PEDRO RIVERA CASIANO Y SIDNEY ESTRIDGE

Segunda parte:  
**VIVA ZAPATA**  
con Marlon Brando

Toda la cruda realidad de la revolución mexicana  
MATINEE — TANDA — NOCHE



Doctor Eduardo F

# ANDO CANDIA IRA DE A.N.R.

ENTRE LOS MINISTROS  
Candía desmintió, en forma enfática, que existiese  
oponencia en el seno del gobierno y especialmente  
los ministros Marcelo Quiroga Santa Cruz y

ando, al referirse al problema señaló que en el  
del gabinete se permite la existencia de opiniones  
cas, pero que todos sus ministros están en la ineludible  
obligación de mantener una uniforme línea po-  
que no es otra que la señalada por el Mandato  
lucionario de las Fuerzas Armadas.

problema mencionado, tiende a agravarse, a  
de que existe una fuerte corriente, dentro del ga-  
que se inclina por la vigencia de un Partido  
de la Revolución, que postergaría los intereses  
NR, agrupación de la cual, recientemente, renun-  
650 militantes.

# RECUPERAR ARRIENTOS"

UNION DE PRENSA



Bernardino Bilbao Rioja.

# PRESIDENTE RESPONDIO A MARIO BUSCH

Todo proceso revolucionario no afecta solamente a intereses que  
án dentro de las fronteras de un país, sino también a los que  
án fuera de ellas, aseguró el presidente, Alfredo Ovando Candia,  
comentar un artículo de prensa publicado en el diario brasileño  
Estado de Sao Paulo".  
Los intereses afectados por el proceso revolucionario pueden te-  
e sedes en otros lugares que realizan campañas de desprestigio  
tra el gobierno, prosiguió.  
hizo referencia a Mario Busch, autor de una nota contra el go-  
rno, señalando que llegó a Bolivia después de la Revolución  
abril de 1952 y que salió poco después. Desde entonces se cree  
proceder de la problemática boliviana, añadió el Mandatario.  
Más adelante, dijo que Busch ofrece sus servicios a todos los  
biernos y que también ofreció al actual régimen pero conocién-  
o, sabemos que no puede responder a la confianza de un go-  
rno revolucionario y menos a un pueblo como es el boliviano.  
Finalmente, dijo toda campaña que hace el mencionado artícu-  
carece de importancia y que es sensible que la prensa de Sao  
lo dé peso a sus notas.

# LOPEZ Y NAVARRO ARRIBARON A LIMA

AFIRMAN QUE CARGOS DEL GOBIERNO SON FALSOS

Lima, 3 (AFP).— El periodista boliviano Gonzalo López Muñoz y el abogado de la misma nacionalidad, Gustavo Navarro, se encuentran desde anoche en Lima a donde llegaron después de un difícil viaje.

El vocero de la Cancillería, Manuel González Olaechea, declaró a la AFP esta mañana: "el 27 de marzo último ingresaron al Perú por Desaguadero, Puno, los ciudadanos bolivianos Gonzalo López Muñoz y Gustavo Navarro Pantoja, quienes solicitaron asilo al gobierno del Perú".

"El gobierno, después de estudiar el caso les ha concedido asilo".

El periodista boliviano hasta este momento puede desplazarse con relativa normalidad aunque afectado por fuertes dolores en la espalda.

López dijo que había sido brutalizado por la policía mientras estuvo arrestado en Bolivia y agradeció el trato especialmente deferente que le han otorgado las autoridades peruanas.

Explicó que la policía peruana le dio tanto a él como al doctor Navarro toda clase de ayuda, inclusive alojamiento cuando lo necesitaron. En cuanto a las acusaciones que se formularon en contra de ellos se limitó a negar que tengan el menor fundamento: "en nuestra calidad de asilados, explicaron, deseamos abstenernos de hacer comentarios" recalcaron.

López Muñoz y Navarro Pantoja hicieron por tierra el viaje desde la frontera con Bolivia sin recursos y con las ropas con que fueron detenidos.

LIMA, 3 (ANSA).— El periodista Gonzalo López Muñoz y el ingeniero Gustavo Navarro, expatriados por el gobierno de su país, llegaron a la ciudad de Arequipa (1.100 kilómetros al sur de esta capital), luego de haber permanecido tres días en la fronteriza ciudad de Puno (Perú).

Gonzalo López Muñoz, director de la publicación "IPE" y Gustavo Navarro, vicepresidente de Conavi (Consejo Nacional de Vivienda), fueron denunciados por el gobierno que preside el general Alfredo Ovando de haber tramado la venta de docu-

mentos relacionados con los convenios petroleros para entregárselos a la Gulf Oil Co.

a Arequipa, donde se encuentran actualmente.

La policía de investigaciones de Perú informó que los dos citados ciudadanos bolivianos llegaron a Puno el pasado sábado y luego de permanecer algunos días en esa ciudad se dirigieron

Con esta información se pone fin a los insistentes rumores que, según los cables procedentes de La Paz, señalaban que ambos expatriados permanecían aún detenidos por la policía boliviana y que no habían salido del país tal cual lo afirmaba el gobierno.

# HUNGRIA CELEBRA ANIVERSARIO DE SU REVOLUCION

La Embajada de Hungría en nuestro país hizo llegar a nuestra redacción una serie de publicaciones sobre dicha República Socialista, entre ellas el homenaje al nuevo aniversario patrio de Hungría, el que reproducimos en su integridad como una adhesión de nuestro matutino a dicha celebración.

Hoy se cumple el 25 aniversario de la revolución de Hungría y si nos proponemos delinear a grandes rasgos la historia de este país, durante este cuarto de siglo, llegaremos a la conclusión de que últimamente adelantó siglos en su industria, educación, arte y otros sectores.

Es bueno recordar que, antes de 1945 Hungría era considerada como país de los 3 millones de mendigos, cosa que no era una simple expresión literaria o política sino una realidad palpable que los anteriores regímenes trataban de ocultar bajo cualquier aspecto.

En cuanto a la vida sindical, antes de las transformaciones estructurales del país, podía decirse que eran nulas, tomando un verdadero impulso solamente cuando se nacionalizaron empresas industriales, bancos, minas y se unificaron los dos partidos obreros más grandes, dando comienzo a la construcción de un régimen pujante.

Actualmente, los sindicatos toman parte a todo nivel en la elaboración de los planes anuales de economía nacional.

En cuanto a la industria, podría clasificarse como una de las más adelantadas del mundo, dada su técnica y especialización. Posee varias industrias y una de las principales es la Siderúrgica. Es interesante a notar que durante 1970 la producción de acero se aproximó a los 4 millones de toneladas.

Por otra parte, después de la liberación de Hungría, los artesanos se agruparon en cooperativas, dando un nuevo sentido de vida a sus afilados.

En la educación, al igual que en otros campos, los húngaros se preocuparon de modernizar sus métodos, dando especial énfasis a la enseñanza de la lengua materna. Se preocuparon también de destacar en forma especial la literatura universal, historia, geografía, artes dramáticas y cinematográficas, además de conceptos básicos de las ciencias e económicas.

Finalmente, Hungría, esbozó una política exterior de acuerdo a momento moderno. En la actualidad mantiene relaciones diplomáticas con casi todos los países del mundo y con varios de ellos sostiene intercambios técnicos, culturales, económicos y educativos.



Una de las hermosas vistas de Hungría: SZGEB, famoso lugar de juegos al aire libre.

# SECTOR ADMINISTRATIVO DE EDUCACION DECRETARA HUELGA GENERAL EN ORURO

## Pide incorporación a Caja Complementaria

ORURO, 3 (HOY). — Los trabajadores administrativos del ramo educacional decretarán el lunes 6 una huelga general indefinida si hasta esa fecha las autoridades del gobierno no dan solución definitiva y favorable a la solicitud de incorporación a la Caja Complementaria del Magisterio.

Voceros de este sector laboral, al hacer el anuncio de huelga, declararon que los trabajadores de administración merecen trato igualitario en lo que concierne a beneficios sociales.

Dijeron que, tanto el docente, así como los empleados administrativos, contribuyen con su esfuerzo en una sola tarea para lograr la superación de la educación boliviana.

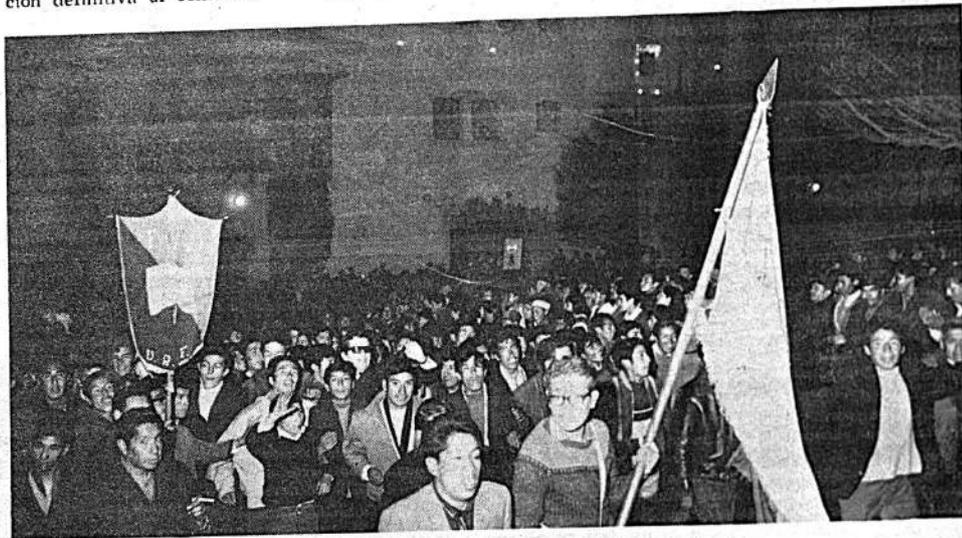
Recordaron que ya en anteriores congresos nacionales del magisterio se ha puesto en consideración la necesidad de reincorporar a los empleados administrativos a la Caja Complementaria, pero que la solicitud se ha venido diluyendo.

Hicieron conocer que la petición se inspira en un derecho justo que también debe beneficiar a este sector laboral.

Finalmente manifestaron su "esperanza" de que el ministerio de Trabajo atienda favorablemente la solicitud y dé solución definitiva al conflicto.

### PRONUNCIAMIENTO

Mientras tanto, se espera un pronunciamiento que al respecto emitirá la Federación Departamental de Maestros Urbanos.



POTOSÍ, (HOY). Vista parcial de la manifestación que se realizó el lunes último con motivo del 425 aniversario de fundación de la Villa Imperial. Durante la marcha "potosinista" estudiantes de secundaria y universitarios protestaron contra el gobierno por lo que consideran "falta de atención a los problemas departamentales".

# Inauguróse en Chuquisaca cuarto congreso campesino

## Evento concluirá el domingo 5

-SUCRE, 3 (HOY). — Con asistencia de delegados de centrales campesinas, organizaciones agrarias provinciales y cantonales, se inauguró hoy en la localidad de Chuqui-

qui, jurisdicción de la provincia de "ropeza", el cuarto congreso departamental de trabajadores campesinos de Chuquisaca.

El evento será clausurado el domingo 5, luego de la posesión del directorio de la Federación Departamental de los trabajadores del agro.

### TEMARIO

De acuerdo con la convocatoria del temario del congreso contemplará la consideración de aspectos relativos al pago del impuesto agrario, reorganización de sindicatos agrarios, elección de dirigentes departamentales y la fijación de una política con respecto a la obra del Gobierno Revolucionario.

### INVITADO ESPECIAL

En representación del Presidente de la República, fue invitado especialmente al acto de inauguración el ministro de Asuntos Campesinos general León Kolle Quiroga, quien llegó a esta ciudad acompañado por un funcionario de esa Secretaría de Estado.

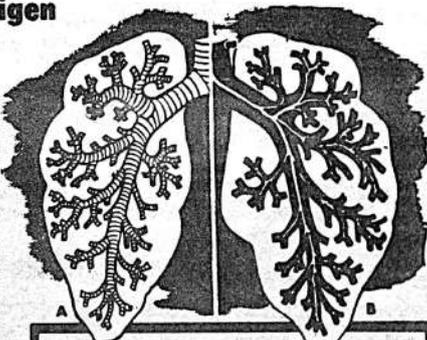
### RESPALDO AL GOBIERNO

Dirigentes de los trabajadores del agro, adelantaron que en el acto de clausura emitirán un documento que contendrá la posición del campesinado respecto a su apoyo a la obra del gobierno instalado el 26 de septiembre.

# Actúa directamente sobre la causa de los ATAQUES DE ASMA

## Combatir el mal en su origen es el único método de buenos resultados!

Cualquiera que sea el origen del asma, alérgico, tóxico, congestivo, etc., el ataque asmático o ahogo, se manifiesta por la inflamación de los bronquios. Esta inflamación, de los bronquios, estrechan los conductos bronquiales dificultando el paso del aire a los pulmones obstaculizando de este modo la ventilación pulmonar. Esta es la causa directa de la asfixia, a apretazón en el pecho y el terrible y desesperante ahogo del ataque de asma.



El ataque de asma se produce así:

Observe esta ilustración, en la parte A, los bronquios en estado normal permanecen abiertos en disposición de respirar libremente. En la parte B, los bronquios congestionados y contraídos se estrechan y cierran los conductos impidiendo el paso del aire y la respiración; así se produce el ahogo. El éxito de NEOASMA estriba en que actúa directamente en esta región, descongéstionándola.

y rapidez sorprendentes sin provocar reacciones desagradables

NEOASMA es económico y fácil de tomar.

Al primer aviso de ataque tome una tableta de NEOASMA, que se vende en sobres de celofán y usted comprobará cómo NEOASMA corta el ahogo de verdad! ... Por eso miles de asmáticos lo recomiendan con fervor!  
¡Pruebe NEOASMA al primer síntoma!

La fórmula que actúa directamente el origen del ahogo.

Presentada en forma de tableta de rápida absorción, con el nombre de NEOASMA, es la fórmula médica que más éxito ha tenido en el mundo en la lucha contra el asma. La razón es muy fácil de comprender: los elementos medicinales de NEOASMA, actúan directamente sobre las paredes bronquiales y sus músculos; de este modo, NEOASMA descongéstiona y quita la contracción de las paredes bronquiales por lo que NEOASMA rápidamente da libre paso para que el aire penetre en los pulmones. Al facilitar de este modo la respiración, facilita también la expulsión de la flema y la expectoración, produciendo al asmático alivio y bienestar en pocos minutos. Por eso NEOASMA corta el ahogo de verdad!

NEOASMA es lo más rápido y lo más eficaz.

Los elementos medicinales de NEOASMA, combinan una fórmula de eficacia



# NEOASMA

¡Acaba con el asma!

N-11

# Central Obrera de Cochabamba realizará conferencia el 17

## Ponencias para congreso nacional

COCHABAMBA, 3 (HOY). Con el fin de aprobar las ponencias que se elevarán a consideración del próximo congreso nacional de trabajadores que se realizará en La Paz, la Central Obrera Departamental realizará el 17 de este mes una conferencia distrital de trabajadores.

Flavio del Villar, dirigente de la COD, dijo que la convocatoria sería dada a publicidad en el curso de los próximos días.

Además que en el curso de las deliberaciones del evento departamental se considerarán aspectos relacionados con el movimiento obrero nacional y otros temas de orden social y económico, así como la posición de los trabajadores en torno a la situación real que vive el país.

### CONCURRENCIA A CONGRESO MINERO

El dirigente de la COD ofreció la asistencia de una delegación de los trabajadores de Cochabamba al congreso de trabajadores mineros que se realizará a partir del 9 de abril en distrito de S. XX.

### DEFICIENCIAS EN LA C.A.N.

Flavio del Villar reiteró que la COD de Cochabamba solicitó a la Comisión Nacional Mazonadora, Ministerio de Trabajo Central Obrera Boliviana, la intervención de la Oficina Regional de la Caja Nacional de Seguro Social, "por deficiencias en la atención médica a los asegurados".

Finalmente dijo que se insistirá en este pedido "hasta que se ponga el envío de una comisión para que compruebe las deficiencias formuladas al respecto".

# Hay desacuerdo de maestros sobre cambio de autoridades educacionales en Cochabamba

COCHABAMBA, 3 (HOY). Un considerable sector de maestros del Frente de Renovación, mostró desacuerdo con el anuncio de cambio de autoridades educacionales de este distrito, señalando que existen motivos para sustituir al director distrital de Educación nato Coca.

Por su parte la Federación Departamental de Maestros Urbanos anunció que el ministerio del ramo reiteró el cambio total de autoridades educativas.

Voceros de la federación informaron que las autoridades designadas, de acuerdo con las ternas elevadas a consideración del ministerio de Educación, serán posesionadas el lunes, en acto que se realizará en el teatro Capitol.

Sin embargo, no hay confirmación oficial al respecto, esperando de un momento a otro una comunicación que confirme este

# PIRATAS JAPONESES CONFRONTAN NUEVO PROBLEMA EN COREA NORTE

## Gobierno de Pyong Yang se retractó de garantías.

TOKIO, 3 (ANSA).— Nueve estudiantes que se definen como "maoístas", arribaron hoy a la capital de Corea del Norte a bordo de un jet que fue el centro de la odisea aérea más alucinante de la historia y se encontraron con una desagradable sorpresa.

Los jóvenes extremistas aterrizaron en el aeropuerto de Pyong Yang luego de haber decidido liberar a los pasajeros del avión (que se hallaban en su poder desde hacía tres días) a cambio de un viceministro japonés.

Simultáneamente con su llegada a la capital norcoreana, el gobierno de Pyong Yang cambió inesperadamente de actitud haciendo saber, a través de los micrófonos de la radio local, no poder dar garantías sobre la suerte del avión, de los piratas, de la tripulación y de la alta personalidad nipona que se encuentra a bordo del jet.

La radio afirmó que "algunas condiciones han cambiado" respecto a cuando el gobierno de

Pyong Yang dio garantías precisas sobre la seguridad del avión y de sus ocupantes si estos llegaran a Corea del Norte. El locutor no suministró más detalles.

A bordo del trireactor de la Japan Airlines se encontraba en el momento de la llegada a Pyong Yang los nueve estudiantes del grupo nipón denominado "ejército rojo", tres miembros de la tripulación y el rehen que reemplazó a los pasajeros liberados en las primeras horas de esta mañana: el viceministro de Transportes japonés Shinjiro Yamamura.

El viceministro japonés fue canjeado esta madrugada por los 99 pasajeros del Boeing 727 en el aeropuerto de Seúl.

El despegue del avión del aeropuerto de Seúl hacia el de Pyong Yang se produjo poco después del canje. Pocas horas después, la radio norcoreana anunció la llegada del jet y la toma de posición de las autoridades de Pyong Yang.



**INOCENTE.**— Mery Almeida de Ortiz, ecuatoriana que no habla inglés, se arrodilla para declarar su inocencia en una estación policial de Nueva York. Fue arrestada y acusada de arrojar bombas incendiarias a dos tiendas de Manhattan, conjuntamente con tres amigos. Los cuatro sospechosos comparecieron ante la corte el 24 de marzo. (AP Wirephoto).

# SIN CONTACTO CON RAPTORES DE EMBAJADOR

GUATEMALA, 3 (AFP).— El nuncio apostólico en Guatemala, monseñor Girolamo Perigione, reconocido como el único mediador en el secuestro del embajador alemán Karl von Sprei, declaró hoy, viernes, que ha perdido todo contacto con los secuestradores desde primeras horas de la tarde.

En unas declaraciones al correspondiente de la AFP, el Nuncio señaló que hasta el momento en que habla, ha recibido tres cartas de las "Fuerzas Armadas Rebeldes" (FAR) las cuales le fueron enviadas por terceras personas.

Preciso que los secuestradores le habían pedido expresamente en sus mensajes que guardara la mayor discreción respecto a las condiciones para la liberación del embajador de Alemania Federal.

Por tal razón, el Nuncio se negó a detallar el contenido de los mensajes.

Sin embargo, indicó que los guerrilleros pedían la libertad de presos políticos en un número que no es el de 11 como se había dicho (N.D.L.R.—en un comunicado emitido esta tarde, el gobierno guatemalteco reveló que el número de presos exigido por las FAR era de 12). Los nombres de quienes deberían quedar en libertad a cambio de la vida del embajador von Sprei, no dados a conocer en los mensajes, agregó el prelado.

# Tren espacial se acercará a doce kilómetros de la Luna

## Primera prueba de esta naturaleza

CABO KENNEDY, 3 (AFP).— James Lovell, Thomas Mattingly y Fred Haise, ensayaron el viernes en simulacros de vuelo, las maniobras que les permitirán lograr que el "tren espacial" sobrevuele la superficie lunar a sólo 12 kilómetros de altitud antes de escindirse en dos partes.

Esta maniobra de Apolo 13 será utilizada por primera vez el 14 de abril cuando, tres días después de haber despegado de la Tierra la tercera misión lunar norteamericana, haya llegado el momento de emprender la segunda fase del vuelo que culminará en el aterrizaje del módulo lunar "Acuario" en la región de la formación "Fra Mauro" cerca del ecuador lunar, en una zona montañosa.

El desenganche de "Acuario" del módulo de comando "Odisea" debe hacerse, en efecto, para economizar combustible en los depósitos, a esta bajísima altura, será la primera vez que la cabina de mando, único vehículo capaz de traer de nuevo a los astronautas hasta la

Tierra, volará tan cerca de la superficie lunar. En los vuelos de Apolo 11 y Apolo 12, el desenganche de las dos partes del tren espacial se había realizado a un centenar de kilómetros encima de la superficie de la Luna.

# SE HIZO UN LLAMADO PUBLICO A LAS GUERRILLAS EN SANTIAGO DE CHILE

## Existen divergencias con el partido comunista

SANTIAGO DE CHILE, 3 (AFP).— Un llamado a la guerrilla fue lanzado ayer públicamente aquí por partidarios del "Movimiento de la Izquierda Revolucionaria" (MIR).

Un centenar de estudiantes de extrema izquierda y comunistas, se reunieron ayer en los locales de la Escuela de Periodismo de la Universidad de Chile para estudiar los problemas sociales de los habitantes de una villa miseria llamada "Campamento del 26 de enero".

Varios representantes de los habitantes de esta villa miseria asistían a la reunión. Rápidamente, el debate pasó del terreno económico al campo político y los revolucionarios abrieron una discusión destinada a poner a punto la organización de una guerrilla rural y urbana en la que estarían asociados estudiantes, obreros y campesinos.

Según un orador, "el mundo podrá ser transformado cuando nos decidamos a cumpñar el fusil".

"La lucha armada es el único medio para el pueblo de acceder al poder" declaró otro, mientras que un tercero atacaba severamente al partido comunista chileno reprochándole de tener "un comportamiento revolucionario equivocado" y de "hacerle el juego al capitalismo".

Al llegar el debate a este punto, los estudiantes comunistas que habían expresado su desacuerdo con la utilización de la violencia en la revolución, abandonaron la

sala para protestar contra los ataques dirigidos contra su partido.

Según los observadores sólo se trata de un incidente más en las posiciones divergentes que oponen comunistas y ultra izquierdistas. Pero es la primera vez, subrayan, que el problema de la revolución armada es examinado en Chile en el transcurso de una reunión casi pública y que la mayoría de los asistentes están de acuerdo, por estimar que es necesaria.

# Aviones de Israel atacaron bases misilísticas egipcias

## Misión sin éxito según El Cairo

BEIRUT, 3 (ANSA).— Aviones israelíes bombardearon nuevamente hoy dos bases de misiles "SAM-2" en la RAU, precisamente en la re-

gión de Al Mansura, en el sector septentrional del delta del Nilo.

Así lo anunció un vocero israelí, destacando que el raid comenzó a las 10 GMT, sin aclarar cuánto tiempo ha durado. Todos los aviones volvieron a la base. Los aparatos penetraron unos 70 kilómetros en el espacio aéreo de la RAU.

Un vocero egipcio confirmó que aviones de Israel "violaron esta mañana" el espacio aéreo de la RAU en la zona occidental del delta del Nilo.

El vocero agregó que los cazas egipcios levantaron vuelo para interceptar a los atacantes, pero que éstos prefirieron "hacer marcha atrás" evitando el combate.

Los aparatos israelíes no han podido, en consecuencia, llevar a término su misión, dijo el vocero. Todos los aviones de la RAU volvieron a sus bases intactos.

# Tachan de ilegal huelga de mineros en Cerro de Pasco

## Catorce mil trabajadores en paro

LIMA, 3 (AFP).— Más de 14.000 trabajadores de la compañía minera norteamericana Cerro de Pasco Corp., están en huelga desde ayer reclamando mayores beneficios. Según el secretario de prensa del sindicato metalúrgico de Lo Oro en la región andina central del Perú, el paro se realiza en 14 asientos mineros productores de cobre de la Cerro de Pasco Corp.

Agregó que se fue a la huelga a vista de haberse roto las negociaciones porque la compañía aceptó el cuarenta por ciento de las reivindicaciones.

Por su parte, un vocero de la empresa dijo que el paro es ilegal y que los trabajadores no han esperado la conciliación que dispone la ley. Informó que las autoridades laborales habían citado a las partes a una reunión conciliatoria, pero que los representantes del sindicato acudieron a ella. Finalmente, dijo que el paro no

afectará a la empresa si no se prolonga más allá de diez días porque ella posee un stock de lingotes de cobre en sus depósitos del Callao para ser exportados en este lapso.

# SITUACION DE EMBAJADOR ALEMAN OCASIONA GRAN INQUIETUD EN LOS CIRCULOS DE BONN

BONN, 3 (AFP).— Cunde la inquietud en los medios oficiales al llegar a su fin el plazo de 72 horas que una llamada anónima otorgó en Guatemala para canjear al embajador von Sprei por presos políticos.

Se recuerda que la noche del martes, el diario guatemalteco "El Gráfico" dijo haber recibido una llamada anónima según la cual las fuerzas armadas rebeldes se hacían responsables del secuestro del embajador alemán Karl von Sprei y daban un plazo de 72 horas para canjearlo por guerrilleros presos.

El plazo ha vencido ya y a las 15.45 GMT no se tenía noticia alguna del embajador en Guatemala de la República Federal Alemana.

Observadores políticos enterados de la situación en Guatemala, consideran que las probabilidades favorables a la vida del embajador serían el conocimiento de parte de sus secuestradores de las exigencias y gestiones de la R.F.A. y las desfavorables serían el acoso policiaco al lugar en que éste secuestrado con sus guardianes de las fuerzas armadas rebeldes, dado el estado de sitio proclamado ayer por el gobierno guatemalteco.

# TENSION POR LA CLAUSURA DE TEMPLOS EN ARGENTINA

## Podría terminar actos violentos

CORRIENTES (Argentina), 3 (ANSA).— Pese a los llamados "a no responder a la agresión policial" por parte de los sacerdotes disidentes, se teme en círculos de esta Arquidiócesis que el conflicto entre el Arzobispo de la misma, monseñor Francisco Vicentín y tres sacerdotes "rebeldes", pueda adquirir matices violentos por la decisión de algunos fieles de realizar actos de solidaridad con los sacerdotes.

Ayer por la noche, personal policial, cumpliendo una orden de monseñor Vicentín, procedió a clausurar tres templos de la Arquidiócesis de Corrientes y a desalojar de ellos a los fieles que los ocupaban en solidaridad con los párrocos Raúl Oscar Marturet (excomulgado por el Arzobispo), Belisario Tiscornia y Luis María Babini.

Los tres sacerdotes pertenecen al denominado movimiento de sacerdotes del tercer mundo y se oponen al criterio sobre la misión sacerdotal propugnado por el Arzobispo, monseñor Vicentín.

La decisión de clausura de los

templos fue adoptada en vista de que sacerdotes de diversas parroquias —aunque todos pertenecientes al grupo "del tercer mundo"— programaban realizar en uno de ellos, una misa con celebrada, que en definitiva, fue oficiada en el Colegio Mayor Universitario de Resistencia (Chaco) ante un altar improvisado y bajo una torrencial lluvia.

Fundamentando su decisión de clausurar los templos, el Arzobispo de Corrientes, estimó en una declaración que la realización de la misa constituía "un grave escándalo para los fieles cristianos al utilizar el acto de culto más sagrado como es la santa misa, para solidarizarse con un sacerdote públicamente excomulgado".

El Padre Maturét fue excomulgado por monseñor Vicentín luego de que recurriera a la justicia para no ser relevado de su cargo de párroco.

Hoy, los sacerdotes disidentes dieron una declaración, señalando que la clausura de los templos fue cumplida por la policía "con inusitada violencia y despliegue".

# ABATIERON A PILOTOS SOVIETICOS

WASHINGTON, 3 (ANSA).— Pilotos soviéticos que comandaban los nuevos "Mig 21" que posee Egipto, fueron abatidos la semana pasada por la aviación israelí sobre el Canal de Suez, según revela hoy el "Washington Post".

La mayoría de los aviadores habría logrado lanzarse en paracaídas, pero por lo menos uno —según la misma fuente— habría perecido al precipitarse dentro de su aparato envuelto en llamas, en aguas del Canal.

Según el periódico los aviadores soviéticos en servicio para defender los nuevos emplazamientos de misiles soviéticos "San 3" recientemente enviados por la URSS a Egipto.

"El "Washington Post", añade que esta es la primera evidencia sobre la participación de personal militar soviético en el conflicto de Medio Oriente.

Fuentes gubernamentales de la capital rehusaron confirmar la noticia consignada por el influyente periódico.

# Seis meses de prisión para dos periodistas en el Perú

## Pago de multas y reparación civil

LIMA, 3 (ANSA).— Los periodistas Eduardo Obando Lino y Julio Garrido Malaver, directores de los diarios "La Tribuna" (vocero oficioso del partido aprista peruano) y "Norte", respectivamente, fueron condenados a seis meses de prisión efectiva y al pago de multas y reparaciones civiles del llamado "Estatuto de la Libertad de Prensa", decretado recientemente por la Junta Militar peruana.

El segundo tribunal correccional de esta capital dictó la sentencia en base a una denuncia formulada contra esos periodistas por el prefecto de La Libertad (departamento que se halla 550 kilómetros al norte de Lima), doctor Alberto Goicochea Iturri, quien los acusó de difundir en los diarios que dirigen, "versiones falaces e injuriosas contra su persona, el gobierno y la fuerza armada del Perú".

Dichas versiones, señaladas por Alberto Goicochea, se referían a un frustrado mítin que debió presidir el máximo dirigente del partido aprista peruano, Víctor Raúl Haya de la Torre, en la hacienda azucarera de Cartavio, que se encuentra en el mencionado departamento norteño.

Ambos periodistas fueron de-

tenidos en la víspera en cumplimiento de la sentencia judicial.

Eduardo Obando Lino es, además, secretario de defensa de la Federación de Periodistas del Perú, mientras que Julio Garrido Malaver perteneció a la fracción parlamentaria aprista durante la presidencia del derrocado Fernando Belaúnde Terry.

# REFUGIO DE TERRORISTAS EN RECIFE

RECIFE, (Brasil) 3 (ANSA).— Un elemento subversivo y un agente de policía, resultaron heridos durante un tiroteo en esta ciudad, capital del Estado de Pernambuco, cuando la policía allanó una vivienda que servía de refugio a los terroristas, en el barrio Casa Amarilla.

Los subversivos resistieron con sus armas, pero fueron dominados. Cuatro estudiantes y una seminarista fueron arrestados.

Los nombres de los detenidos son mantenidos aún en reserva. Tanto el policía como el estudiante herido durante el tiroteo, están en grave estado, internados en un hospital local.

# HOY

# Sensacional DEBUT!!!

# LOS PANCHOS



Y la voz de LIRIO Martínez

## SABADO Y DOMINGO

Venta de Localidades en DISCOLANDIA

ATENCION INTERIOR:  
EL LUNES 6 SANTA CRUZ,  
MARTES 7 COCHABAMBA  
EN FUNCIONES MATINEE  
TANDA Y NOCHE  
COLISEO CERRADO

# COLISEO CERRADO

GENERAL 8 PESITOS

LA VARRO \* CACERES

# ¡FALSO!

"Dice que Hispanoil es la empresa española que intervendrá en el acuerdo de cooperación con Y.P.F.B."

¡FALSO! Hispanoil está totalmente descartada.

"Dice que la empresa estatal española reemplazará a la Gulf, restableciendo la situación anterior al 17 de octubre".

¡FALSO! El Gobierno Español cooperará técnicamente, comprará nuestro petróleo y prestará garantía para la obtención de financiamiento. Las áreas revertidas al dominio del Estado y los bienes nacionalizados jamás serán entregados a la explotación por ninguna empresa que no sea Y.P.F.B.

"Dice que no conviene vender petróleo por Arica".

¡FALSO! El oleoducto hasta Arica está construido. Tenemos un excedente de crudo disponible para la exportación. Por el oleoducto a la Argentina no es posible exportar más de la cantidad ya comprame-

tida con ese país (alrededor de 9.000 barriles/día). Hemos logrado la venta de un volumen de petróleo (25.000 barriles/día) en los precios (\$us. 2,25/barril) y plazos que convienen al país.

"Dicen que al vender gas a la Argentina vamos a depender de ese país".

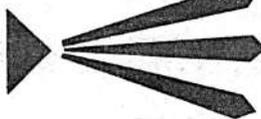
¡FALSO Y TONTO! El país que produce más de lo que consume y puede disponer del excedente para transformarlo en dólares necesarios a su desarrollo económico no depende de aquel país que consume más de lo que produce y necesita invertir sus dólares en aquello que le falta.

"Dice que las instalaciones de Colpa y Río Grande para procesar el gas y la construcción del gasoducto no podrán concluir antes de un año".

¡FALSO! En sólo 4 meses a partir del momento de la recepción de los materiales, quedarán concluidas ambas obras.



La revolución ha vencido tres veces



Nacionalizó el petróleo

Defendió esta nacionalización y destruyó la intriga y el engaño

## LA VERDAD SE IMPONE SOBRE LA INTRIGA

# GRAN BINGO DE CONIF

Hoy, a las 14.30, en los salones del Club de La Paz, se efectuará el BINGO GIGANTE DE CONIF. Los fondos que se recauden servirán para la habilitación de la Secretaría de CONIF y para el Tercer Curso de Capacitación Cívica y Social que se efectuará en Montero. Destacamos la colaboración de prestigiosas firmas comerciales que donaron premios.

## ROL DE PREMIOS DONADOS

Televisor - Sanyo de 19 pulgadas -  
Cocina a Gas Licuado de tres hornillas  
Horno y Grill  
Una Máquina de Coser eléctrica  
Pasaje de ida y vuelta en Jet LAB a Lima  
Máquina de Escribir - FACIT -

Estufa Grande a Kerosene  
Juego de Cubiertos  
Bicicleta para adulto  
Pantalla Grande de Cristal de Roca.  
Doce Botellas de licores Finos  
Cinco mantas de Alpaca  
Un BAR BELLOWS-  
Seis Botellas de Whisky Johny Walker

Dos Cámaras Fotográficas  
Licuadora  
Dos Cortes de Casimir  
Tostadora Eléctrica Automática  
Linoleum - 2 por 3 metros  
Un Reloj de Pared a Pilas  
Un estuche de Lapkeras "PARKER"  
Un juego electrónico ELECTRONIC  
Un juego "ELECTRONIC ENGINEER"

Seis Interfonos gigantes  
Una radio  
Una Mesa p. Televisor  
Una mesa-banqueta  
Un juego para café  
Un juego de Base-Ball  
Quinientos Pesos Bolivianos  
Cuatrocientos Pesos Bolivianos  
Tres libretas de ahorro-con 100 Sb. c/u  
Un stock para repostería.  
Una fuente especial para "Paella" y un tortero damero

Un corte de abrigo para señora  
Una silla plegable para jardín

Una plancha eléctrica  
Una plancha eléctrica  
Un afeitador eléctrico  
20 cajones de Coca Cola  
Una manta de viaje

Un pull-over americano p. Sra.  
Un pull-over americano p. Sr.  
Una cartera americana  
Una cartera americana "Verdi"  
Una camisa Sport

Un par de adornos porcelana  
Un estuche de loción p. caballero  
Una camisa para caballero  
Cuatro discos Long Play  
Un Marco de madera Tallado  
Diez Cortes de tela

Un florero  
Un Paraguas de señora  
Un Estuche de Perfume REVLON  
Una bolsa de Cuero y dos estuches para estudiantes

Un Panel Incaico  
Un Cuadro Tallado de Madera  
Un cuadro tallado en Madera  
Un cortapapel de plata  
Un frasco de Agua de Colonia  
Un frasco de perfume para caballero  
Un Encendedor a Gas  
Una Garrafa de Vino Español

Una estufa a kerosene  
Un juguete.  
Dos pares de calcetines para niño  
Una camisa y pantalón para niño  
Una ruleta.

Un juego de computera.  
Una caja de bombones.  
Un almohadón.  
Una bandeja Termo.  
Un galletero con seis platos.  
Un juego de porcelana para té  
Una libreta de ahorro con 100 pesos bolivianos  
Un joyerito de china.

Una cocina de mesa a gas  
Tres paquetes de dulces.  
Una permanente y un peinado.  
Un servicio completo de Lavado y peinado.

H. Alcalde Municipal Gral. Hugo Suárez Guzmán.  
CORPASA

COBANA CONIF  
Lloyd Aéreo Boliviano.  
HANSA LTDA.

TOYOTA  
Exma. Sra. Elsa Omiste de Ovando.  
SKOBOL

COMIBOL  
Wollgast Ltda.  
FORNO  
NATIONAL DESTILERIES  
MARIOMERCADO

CASA KAVLIN  
CASA ZBINDEN  
FABRICA SOLIGNO  
CREDITO HIPOTECARIO  
LA SULTANA  
URDINI MOTORS

OPTALVIS  
CONIF QUECHISLA  
CASA PHILIPS

CASA DE LUCAS  
Ingeniero Alberto Larrea  
"FAMA" Sr. Jiménez

"Casa el Gran PODER  
CASA GATO BLANCO  
Ingeniero Carlos de la Riva  
CERVECERIA BOLIVIANA NACIONAL  
JORGE BARTOS.  
BANCO MERCANTIL  
Ferretería SICKINGER

FANAL LTDA.  
CASA KING  
CASA DITEX  
CASA 7 MARES  
CASA ELENIX

CASA LA ESPERANZA  
JACKELINE  
NATIONAL  
CASA PHILIPS  
VASCAL

CASA IBERTEX  
CASA D'ERNIER-CRI  
CASA LA MODERNA  
CASA LA SOPRESA  
LA CONFIANZA  
CASA BROADWAY'

CASA YAMAHYA  
CASA FRANCIA  
LA FAVORITA  
DISCOS MENDEZ  
JOYERIA KORY  
SAID

CASA RANIS  
CASA 4 ASES  
CASA HOLGUIN

FREUDENTHAL  
ARTESANIAS TITICACA Sra. Dayse de Wende.  
JOYERIA LUX  
JOYERIA BOLIVAR  
JOYERIA IMPERIAL  
CASA PERU  
CASA HAPP

GALERIAS YAL  
Sider Overseas.  
Casa Mil Regalos.  
Casa Select.  
Casa H. Handal.  
Casa La Predilecta  
Casa María Isabel  
Aerolíneas Apsa.  
Sra. Della de Suárez  
Casa Grace.

Niña Rhina Romay Mendoza  
Gral. Carlos Alcoreza  
Banco Boliviano Americano.  
Marina Y. Goldschmidt  
Gral. Juan José Torrez.  
Damas Americanas-Sra. Fisher.  
Peluquería Valenciaga  
Peluquería Keldna

# Su cine para hoy

## Cine 6 DE AGOSTO

6 de Agosto 2284. Tel. 23829

Matinée, tanda y noche. Segunda semana. La más cómica y emotiva historia jamás llevada a la pantalla: LOS TUYOS, LOS MIOS, LOS NUESTROS con Lucille Ball Actualidades mundiales N° 9/70. Precios matinee 3.10 y 3.60. Tanda y noche 3.80 y 4.30.

## Cine PARIS

Plaza Murillo. Tel. 29704

Matinée, tanda y noche. Sigue el éxito de la emocionante película EL HOMBRE DEL VALLE MALDITO en tecnicolor. Precios: matinee 3.10. Tanda y noche 3.20.

## Cine MONJE CAMPERO

Av. 16 de Julio. Tel. 23333

Matinée y tanda. Suspendedas por duelo. Noche EL SHOW DE LOS SABADOS, con la actuación especial del renombrado TRIO LOS PANCHOS y la cantante Hilde Martínez. Precios 10 y 6.—

## Cine SCALA

Ayacucho 320. Tel. 23535

Matinée VESTIDA DE NOVIA con Pedro Rico. Tanda y noche MARIDO INFIEL. Mayores de 21 años. Noticioso español LA CIUDAD ENCAN TADA. Precios matinee 3.10 y 3.60. Tanda y noche 3.80 y 4.30.

## Cine MIRAFLORES

Calle Diaz Romero

Matinée, tanda y noche. CHARLIE EL PUMA SOLITARIO. Precios matinee 2.60 Tanda y noche 3.20.

## Cine UNIVERSO

Av. Pando 255. Tel. 12660

Matinée, presenta la divertida película DONDE HAY DIABLILLAS HAY DIABLURAS en tecnicolor. Tanda y noche sigue el éxito de la extraordinaria película LA DAMA EN CEMENTO en tecnicolor, con Frank Sinatra. Prohibida para menores de 18 años Precios matinee 3.10 y 3.60. Tanda y noche 3.80 y 4.30.

## Cine 16 DE JULIO

Colegio Don Bosco. Tel. 22091

Matinée, tanda y noche LA REVOLUCION DE LOS INCORFORMES, con George Peppard. Precios matinee 3.10 y 3.60. Tanda y noche 3.80 y 4.30.

## Cine LA SALLE

Matinée doble: 20.000 LE GUAS DE VIAJE SUBMARINO, con Kirk Douglas. Producción de Walt Disney y DIBUJOS ANIMADOS.

## Cine PRINCESA

Calle Comercio Tel. 51821

Matinée en tecnicolor ROMEO Y JULIETA. Tanda y noche en tecnicolor ADUA Y SUS AMIGAS, con Simone Signoret. (Prohibida menores de 21 años). Precios matinee 3.50. 3.— 2.50 y 2.— Tanda y noche 4.— 3.50. 3.— y 2.50.

## Cine TESLA

Calle Colón. Tel. 53803

Matinée en tecnicolor TAN ZAN Y EL MUCHACHO DE LA SELVA. Tanda y noche en tecnicolor: HAMMERHEAD TRAFICANTE DEL PLACER, con Vincent Edwards y Judy Geeson. Precios matinee 3.50. 3.— Tanda y noche 4.— y 3.50.

## Cine LA PAZ

Calle Ayacucho Tel. 53841

Matinée, tanda y noche EL PIPE, con Carlitos Chaplin. Noticioso EL MUNDO AL INSTANTE. Precios matinee 3.10. Tanda y noche 3.80.

## Cine BOLIVAR

Plaza Venezuela. Tel. 25001

Matinée, tanda y noche BUENO, LO MALO Y LA FEO. Precios matinee 2.60. 2.10. Tanda y noche 3.20. 2.20.

## Cine SAN CALIXTO

Tanda y noche LA NOCHE DE LAS NARICES FRIAS. LA BATALLA DECISIVA. Precios 2.10 y 1.60.

## Cine ESMERALDA

Santa Cruz 434. Tel. 52441

Matinée, tanda y noche funciones dobles: ROSA LA TEQUILERA y VIVA ZAPATA. Precios matinee 2.70. Tanda y noche 2.70.

## Cine MURILLO

Calle Linara. Tel. 52641

Matinée, tanda y noche UN LATIN LOWER ACAPULCO, con Luchito Caca, en tecnicolor y LA MACHA DEL VENGADOR, en te wester en tecnicolor. Precios 3.— y 2.—

## Cine MEXICO

Av. Montes 619. Tel. 28811

Matinée doble LA VENGANZA DEL RESUCITADO con Julio Alemán y Ana María Lepé. Las emocionantes aventuras de un criminal vuelve de la tumba a verse y CRISTINA GUZMAN, maravillosos colores. La película sorpresa de Rocio Dalcá. Tanda y noche doble CRISTINA GUZMAN, vértigo sensacional en película sentimental, dramática, un retrato fiel de la vida misma y HEROES BLANCO, dedicado al sacado médico y a sus colaboradores; un tema real de vida y penurias que pasan los hombres sacrificados a la humanidad. Precios N. 3.— y 2.—



## PROGRAMA

4 DE ABRIL DE 1971  
19.01 Amenidades (Infancia)  
19.21 Shazzan (Infancia)  
19.31 Visitando Galerías (Infancia)  
19.51 Hágale un gol (Concurso)  
20.23 Un color para esta (Telenovela)  
20.48 T.V. Deporte (Telenovela)  
21.03 Nuevo Destino (Telenovela)  
21.36 La máscara (teatro)  
22.06 El Despetrar (Telenovela)  
22.31 Meditación.

# CINCO ENTIDADES APOYAN REELECCION DE SALINAS

— Lima, 3 (ANSA).— La reelección del Presidente de la Confederación Sudamericana de Fútbol, doctor Teófilo Salinas Fuller, cuenta ya con el apoyo oficial de cinco de las diez asociaciones miembros del máximo organismo sudamericano de fútbol. Así lo reveló a "ANSA" un vocero de la Institución sudamericana cuya sede es esta capital.

La misma fuente informativa señaló que Salinas cuenta con el apoyo oficial para su reelección de la Confederación Brasileña de Deportes, Federación Venezolana, de Ecuador, Comité Nacional de Colombia y la Federación de Chile.

Añadió el vocero de la C.S.F. que Uruguay y Paraguay han ofrecido su apoyo a la reelección del actual presidente, aunque hasta el momento no lo han concretado y que falta aún conocer la opinión de la Asociación de fútbol Argentino y la Federación de Bolivia.

Como se sabe, es conocida la oposición de la Federación Peruana de fútbol a la reelección del peruano Teófilo Salinas Fuller al cargo de presidente de la C.S.F.

# OLIMPIA Y RANGERS IGUALARON A CUATRO

Por Martín Garat.

— Buenos Aires, Abril 3 (AFP).— Olimpia de Asunción desperdició al empatar a 4 goles con Rangers de Chile, una magnífica oportunidad de clasificarse para los cuartos de final de la copa de fútbol "Libertadores de América".

Gracias a este empate, Deportivo Cali, de Colombia, mantiene aún sus esperanzas, mientras que Universidad de Chile aumentó notablemente las suyas y, con solo empatar en su encuentro con Guarani, ya clasificado, acompañará a este team en la próxima serie del torneo.

El empate a cuatro goles sorprendió a los críticos deportivos que se inclinaban abiertamente en sus pronósticos por una victoria de los paraguayos. El vicecampeón de Chile, no ha estado a la altura de sus quilates en este certamen y de un total de diez partidos disputados, sólo ganó uno frente a Deportivo América de Colombia perdiendo los ocho restantes.

# CICLISMO ORUREÑO DESEA IR A LOS BOLIVARIANOS

Los ciclistas orureños quieren asistir a los VI Juegos Deportivos Bolivarianos y para entablar conversaciones al respecto, con personeros del Comité Olímpico Boliviano, llegó a nuestra ciudad el presidente de la Asociación de Pagador, Jesús Luján.

El martes será recibido en asamblea del COB donde expondrá sus razones para elevar formalmente el pedido.

Desde 1964 no existe Federación de Ciclismo, debido a descuido del Comité Nacional de Deportes que no supo reorganizarla en la debida oportunidad.

Este aspecto podría ser un óbice para los planteamientos del dirigente orureño, pero éste explicó sus lineamientos así: "La Asociación de Ciclismo de Oruro, funciona perfectamente. Tal vez es la única en el país que cumple un calendario anual de competencias y lo desarrolla estrictamente. Basamos nuestro pedido en el hecho de que en Oruro existen buenos pedalistas entre los que están Sabino Gonzales, Filiberto Quispe, Daniel Yucra, Pedro Choque, Max Aranibar y Ernesto Miranda. Posiblemente de La Paz y Cochabamba también existan otros valores que pueden ser tomados en cuenta en el equipo nacional. Para el efecto se podría realizar un torneo de selección en junio en el camino asfaltado que une La Paz con Patacamaya. Los mejores irían a Venezuela, nosotros conformaríamos con cuatro. No queremos llevar turistas, sino competidores que aprendan más de lo que saben y les sirva para que mejoren su estilo y el deporte ciclistico en el país".

## EMPRESA COMERCIAL

Requiere servicios de Auxiliar de Contabilidad, enviar Curriculum Vitae y fotografía, hasta el 10 del presente a Casilla 5111 - La Paz, Bolivia.

# \$b. 5 =



Automovil de lujo TOYOTA CROWN



se rifa el 30 de Abril

HOY empieza la venta en todo el pais HOY

# BOHEMIOS Y CHARRUAS TERMINAN SU CAMPAÑA

Atlanta de Argentina y Rampla Juniors de Uruguay, se despedirán hoy de la afición deportiva local jugando entre sí.

El partido corresponde a la sexta fecha del certamen "Ganadores de Copa" y aunque el resultado no afectará la tabla de situaciones privilegiadas puede resultar interesante dada la intención de los dos clubs

de por dejar un buen recuerdo de su paso por canchas bolivianas ATLANTA

Incentivado por sus últimas actuaciones, el equipo argentino tratará de sumar nuevos puntos que le permitan lograr un segundo honoroso puesto.

Los gauchos, a lo largo de su

campana en esta competencia, perdieron una sola vez, ante Mariscal Santa Cruz, empataron otra con Unión Española, y vencieron a Municipal.

La jornada de hoy les brinda la oportunidad de obtener nueva victoria que los acomodaría en situacion esperante, lo que hace suponer que no desperdiciarán la ocasión de alzarse con la victoria.

## RAMPLA

El equipo oriental, tras aceptable actuación frente a Municipal, en Cochabamba, tratará de aumentar sus unidades reivindicándose ante la afición futbolística paceña.

Rampla, con un solo punto, en el haber, pues cayó ante Unión Española y Mariscal Santa Cruz, deseará subir un poco más en la tabla valorativa.

Con mas ambientación, los uruguayos afirmaron que "hoy mostrarán la nueva cara del oncenzo" para lo que aguardan la jornada imbuidos de mucho optimismo.

## PROGRAMA

El programa oficial para la jornada de hoy. Horas 13.50 segunda A, Mariscal Santa Cruz-Primer de Mayo. Horas 15.50 tomo "Ganadores de Copa", Atlanta-Rampla Juniors.

## UNION SEVA

A la medianoche partirá Unión Española rumbo a Santiago. El correcto equipo chileno dejó muchos y buenos recuerdos de su corta actuación en canchas nacionales. Su futbol, agradable y vistoso quedará grabado como un gran ejemplo.



Acosta y Lacrera, goleros de Rampla Juniors, conjunto oriental terminará su campaña en el campeonato Ganadores de Copa enfrentando a Atlanta Argentina, esta tarde.

# COCHABAMBA APOYARA EL PROYECTO DEL NACIONAL

Cochabamba, 3 (HOY).- Por Luis Alberto Arévalo.- La directiva de la Asociación de futbol de Cochabamba tiene el más sano propósito de colaborar para la realización del futuro campeonato nacional de futbol. Apoyará, para ello, las propuestas que se presenten en la reunión que se celebrará este sábado en La Paz.

Si, pese a los buenos deseos, no se concreta nada en escala nacional los dirigentes que representarán al Valle negociarán un torneo especial de dos ruedas, entre equipos paceños y cochabambinos.

La reunión de este fin de semana es vital ya que tiene que definirse la forma de competencia. Caso contrario, como ya es de dominio público, la Intervención futbolística convocará a un torneo nacional al que asistirán las Asociaciones que deseen y de donde saldrán los representantes bolivianos a las diversas competencias de clubes sudamericanos.

# URTAÍN NOQUEO AL GERMANO WEILAND

Madrid, Abr. 3 (AFP).- El púgil español José Manuel Ibar "Urtain" se proclamó esta noche aquí campeón europeo de todos los pesos al derrocar por KO al alemán Peter Weiland.

Urtain (27 años, 89 kilos) se impuso claramente a su adversario (30 años, 103 kilos) y triunfó por KO en el séptimo asalto.

El nuevo campeón europeo, desconocido del gran público hace un año, hizo una rapidísima carrera pugilística y alcanzó la fama por haberse impuesto antes del límite en todos los combates que disputó.

La pelea fue emocionante dominando Urtain en todos los asaltos. Cuando Weiland fue puesto KO, el público tributó al nuevo campeón continental una ensordecedora ovación.

España ha tenido que esperar 37 años, desde el 13 de mayo de 1933, para que uno de sus púgiles lograra nuevamente la corona europea de peso pesado que ganara en aquella fecha el español Paulino Uzcudún.

# Bastida se incorporó ayer a The Strongest

Ayer llegó Luis Alberto Bastida, para jugar con The Strongest. El

argentino se desempeña como puntero derecho y centro-delantero, tiene 21 años, y fue adquirido de Boca Juniors.

Cerca al mediodía, Bastida (foto inferior derecha) fue presentado al plantel de jugadores atigrados donde expresó su deseo de "contribuir al resurgimiento de la institución nacional a la que dedicará todos sus esfuerzos".

La entrevista entre el recién llegado y sus nuevos compañeros se produjo durante la práctica del cuadro aurinegro en el estadio "Luis Las tra".

Bastida fue sometido ayer a riguroso examen médico, luego del cual los profesionales encargados de la revisión elevarán un informe sobre las condiciones físicas del deportista.

Bastida trabajará por primera vez con sus compañeros mañana en la práctica que se cumplirá en el estadio Hernando Siles. Es improbable su debut, el martes, en el partido que Strongest jugará con Atlanta. Strongest venció ayer a Libertad por cuatro goles con el equipo que debutará el martes venidero: Galarza o Lafuente; Maldonado, Almada, Gini, Iriondo, Romero y Morales; Velasco o Bastida, Vargas, Pariente y Nilton. No participaron del adiestramiento el marcador central Lobo y el centro-delantero Balmaceda por encontrarse lesionados.

MORALES  
En cualquier momento podría concretarse el pase del mediocampista David Morales. Las conver-

saciones entre dirigentes misioneros y del Decano están muy zadas y el player viene entrando en el que podría ser su nuevo hogar desde hace días.

## PROMESA

Cumpliendo una promesa, Virgen de Copacabana, hoy viajará a ese Santuario una delegación de dirigentes y jugadores.

# PRESIDENTE OVANDO FUE DISTINGUIDO POR ATLANTA

El presidente del Gobierno Revolucionario, General Alfredo Ovando Candia, fue declarado Socio Honorario del club Atlanta, de Buenos Aires.

Una delegación de dirigentes y jugadores, de la entidad bohe-

mia, junto al Embajador argentino en La Paz, visitó al primer mandatario en su despacho del Palacio Quemado.

Un jugador, foto izquierda, le entregó una colección de obras de Martín Fierro, disco de la

Marcha de Atlanta y carnet de Socio Honorario.

El Embajador de la Plata agradeció "la deferencia que dispensaron las autoridades deportivas nacionales al grupo de portivo auriazul y al público en general por la cálida acogida que brindaron a sus jugadores en cada presentación".

El diplomático también manifestó su agradecimiento por la gentileza que tuvo el general Ovando al recibir a la delegación pese a sus recargadas labores, y ofreció el concurso de Atlanta para un partido futuro de carácter benéfico.

El general Ovando se mostró complacido por la gratavista, dio las gracias por los obsequios, y apreció "en alto grado el desprendimiento de Atlanta y sus comportamientos en el campo deportivo".

El Presidente, como se recordará comenzó a tener simpatías por este equipo argentino cuando se encontraba en Buenos Aires estudiando en una Academia Militar.



# URUGUAY CANCELÓ LANCE CON INT...

Montevideo, 3 (ANSAP) Asociación Uruguaya de futbol canceló su compromiso del próximo domingo ante Intercontinental en el estadio Bérnabeu Ríos de Porto Alegre, frente a la negativa de los jugadores de la selección de cumplir ese compromiso.

Los jugadores, que presentaron regularmente esta mañana a las ordenes del técnico Hohberg, anunciaron su decisión de no viajar a Porto Alegre, considerándose insatisfechos con la respuesta de la selección a su planteamiento de mejoras en las retribuciones. La Asociación envió a las autoridades de Intercontinental, dando cuenta de la posibilidad de presentar al equipo uruguayo el próximo domingo en Porto Alegre.